



СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ

ОФИЦИАЛЬНЫЕ ОТЧЕТЫ

1791 -е ЗАСЕДАНИЕ
12 АВГУСТА 1974 ГОДА

ДВАДЦАТЬ ДЕВЯТЫЙ
ГОД

НЬЮ-ЙОРК

СОДЕРЖАНИЕ

	<i>Стр.</i>
Предварительная повестки дня (S/Agenda/1791)	1
День памяти девяти канадских военнослужащих Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций	1
Утверждение повестки дня	1
Прием новых членов:	
а) заявление Республики Гвинея-Бисау о приеме в члены Органи- зации Объединенных Наций (S/11393);	
б) доклад Комитета по приему новых членов относительно заяв- ления Республики Гвинея-Бисау о приеме в члены Организа- ции Объединенных Наций (S/11437)	1

ПРИМЕЧАНИЕ

Условные обозначения документов Организации Объединенных Наций состоят из прописных букв и цифр. Когда такое обозначение встречается в тексте, оно служит указанием на соответствующий документ Организации.

Документы Совета Безопасности (под условным обозначением S/...) обычно издаются в ежеквартальных *Дополнениях к Официальным отчетам Совета Безопасности*. Дата документа указывает на дополнение, в котором оно публикуется или в котором содержится информация о нем.

Резолюции Совета Безопасности, которые нумеруются в соответствии с системой, принятой в 1964 году, публикуются в ежегодных сборниках *Резолюции и решения Совета Безопасности*. Новая система, которая распространяется и на резолюции, принятые до 1 января 1965 года, полностью вошла в силу с этого времени.

ТЫСЯЧА СЕМЬСОТ ДЕВЯНОСТО ПЕРВОЕ ЗАСЕДАНИЕ

Понедельник, 12 августа 1974 года, 15 час.

Нью-Йорк

Председатель: г-н Я. МАЛИК (Союз Советских Социалистических Республик).

Присутствуют представители следующих государств: Австралии, Австрии, Белорусской Советской Социалистической Республики, Индонезии, Ирака, Кении, Китая, Коста-Рики, Мавритании, Объединенной Республики Камерун, Перу, Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии, Соединенных Штатов Америки, Союза Советских Социалистических Республик и Франции.

Предварительная повестка дня (S/Agenda/1791)

1. Утверждение повестки дня.
2. Прием новых членов:
 - a) заявление Республики Гвинея-Бисау о приеме в члены Организации Объединенных Наций (S/11393);
 - b) доклад Комитета по приему новых членов относительно заявления Республики Гвинея-Бисау о приеме в члены Организации Объединенных Наций (S/11437).

Заседание открывается в 15 час. 35 мин.

День памяти девяти канадских военнослужащих Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций

1. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Позвольте мне, прежде чем Совет Безопасности утвердит повестку дня своего сегодняшнего заседания, выразить от имени членов Совета соболезнование по поводу трагической гибели девяти канадских граждан — участников Операции Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Ближнем Востоке, последовавшей в результате авиационной катастрофы 9 августа на территории Сирийской Арабской Республики.
2. В этой связи нельзя не отметить и того обстоятельства, что, согласно письму временного поверенного в делах постоянного представителя Сирийской Арабской Республики при Организации Объединенных Наций [S/11434], упомянутая авиационная катастрофа совпала по времени с налетом израильской авиации на южный сектор Ливана, когда подразделение самолетов военно-воздушных сил Израиля проникло в воздушное пространство Сирийской Арабской Республики

и сирийская противовоздушная оборона вела борьбу с израильскими самолетами.

3. Генеральный секретарь Вальдхайм в телеграмме, адресованной на имя премьер-министра Канады, выразил соболезнование в связи с трагической гибелью девяти канадцев — служащих Чрезвычайных вооруженных сил Организации Объединенных Наций на Ближнем Востоке и просил передать слова участия семьям погибших. Я полагаю, что все члены Совета разделяют чувства, выраженные Генеральным секретарем, и разделяют слова скорби, содержащиеся в письме, направленном им премьер-министру Канады.

Утверждение повестки дня

Повестка дня утверждается.

4. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующий вопрос касается приглашения представителей государств, не являющихся членами Совета Безопасности. Мною как Председателем Совета получены письма, а также устные обращения от Председателя Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, от представителей Португалии, Алжира, Того, Гвинеи, Югославии и Сомали, содержащие просьбы о приглашении их делегаций принять участие без права голоса в обсуждении вопроса, включенного в только что утвержденную повестку дня настоящего заседания. При этом представители Алжира и Того попросили о приглашении участвовать в дискуссии от имени, соответственно, неприсоединившихся государств — членов Организации Объединенных Наций и группы африканских государств.
5. Если нет возражений, я предлагаю в соответствии с существующей практикой и временными правилами процедуры Совета пригласить упомянутых мною представителей и Председателя Спе-

циального комитета принять участие без права голоса в рассмотрении Советом вопроса о приеме Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций.

Предложение принимается.

6. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Ввиду ограниченного количества мест за столом Совета я предлагаю в соответствии с практикой Совета пригласить упомянутых мною представителей, а также Председателя Специального комитета г-на Салима Ахмеда Салима занять места, зарезервированные для них рядом со столом Совета, с учетом, что они будут приглашаться занимать места за столом Совета, когда будет подходить их очередь для выступления.

По приглашению Председателя г-н С. А. Салим, Председатель Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, г-н Х. Вейга Симао (Португалия), г-н М. Талейб-Бендьяб (Алжир), г-н Д. Тогбе (Того), г-н П. Мадди (Гвинея), г-н К. Йоб (Югославия) и г-н А. Х. Хуссейн (Сомали) занимают отведенные для них места в зале Совета Безопасности.

7. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Теперь Совет Безопасности приступает к рассмотрению пункта 2 повестки дня сегодняшнего заседания. На рассмотрении Совета находится заявление о приеме Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций [S/11393], а также доклад Комитета по приему новых членов [S/11437], содержащий заключения по данному заявлению, представленные в соответствии с правилом 59 временных правил процедуры Совета.

8. Я хотел бы также обратить внимание членов Совета Безопасности на то, что помимо вышеупомянутых документов непосредственное отношение к рассматриваемому Советом вопросу о приеме Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций имеют следующие официальные документы Совета:

а) письмо постоянного представителя Свазиленда при Организации Объединенных Наций, направленное им в качестве председателя группы африканских государств и препровождающее письмо более 40 государств-членов этой группы с выражением поддержки заявления Республики Гвинея-Бисау о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций [S/11407];

б) записка Генерального секретаря, препровождающая текст меморандума правительства Португалии, который был вручен Генеральному секретарю по завершении его недавнего визита в Португалию [S/11419];

*с) письмо представителей делегаций арабских государств при Организации Объединенных Наций, высказывающихся в поддержку приема Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций [S/11426]. Это письмо под-
писано представителями 20 арабских стран;*

д) письмо постоянного представителя Алжира при Организации Объединенных Наций, направленное им в качестве председателя группы неприсоединившихся государств и уведомляющее Председателя Совета Безопасности о поддержке всей группой неприсоединившихся стран заявления Республики Гвинея-Бисау [S/11431];

е) письмо исполняющего обязанности постоянного представителя Йеменской Арабской Республики при Организации Объединенных Наций, направленное им в качестве председателя группы стран Азии и содержащее сообщение о поддержке заявления Республики Гвинея-Бисау со стороны группы стран Азии [S/11432];

ф) письмо министра иностранных дел Португалии от 11 августа 1974 года [S/11438].

9. В соответствии с имеющейся предварительной договоренностью между членами Совета и при отсутствии возражений на данном заседании я предлагаю, чтобы сперва было принято решение по существу обсуждаемого заявления о приеме Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций, после чего члены Совета, а также представители, приглашенные участвовать в настоящем заседании Совета, выступят с заявлениями.

10. Поскольку возражений нет, будем считать этот порядок работы утвержденным.

11. Далее, я хочу обратить внимание членов Совета Безопасности на содержащийся в пункте 3 доклада Комитета по приему новых членов проект резолюции, который Комитет предлагает принять Совету Безопасности.

12. Я прошу Заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам и по делам Совета Безопасности зачитать этот проект резолюции.

13. Г-н ШЕВЧЕНКО (Заместитель Генерального секретаря по политическим вопросам и по делам Совета Безопасности): Проект резолюции, который был одобрен Комитетом по приему новых членов, гласит:

«Совет Безопасности,

рассмотрев заявление Республики Гвинея-Бисау о приеме в члены Организации Объединенных Наций [S/11393],

рекомендует Генеральной Ассамблее принять Республику Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций».

14. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я ставлю на голосование зачитанный проект резолюции.

Проводится голосование поднятием рук.

Проект резолюции принимается единогласно¹.

15. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Сейчас я предоставляю слово тем членам Совета, которые изъявили же-

¹ См. резолюцию 356 (1974).

лание выступить по мотивам голосования после его проведения.

16. Г-н ЭЛЬ-ХАССАН (Мавритания) (*говорит по-французски*): Совет Безопасности только что единогласно принял историческое решение, рекомендуемое Генеральной Ассамблее принять Республику Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций. На протяжении многих лет мой народ и мое правительство неустанно и горячо призывали к принятию такого решения. Поэтому, я думаю, что вы, г-н Председатель, и вы, г-да члены Совета, не упрекнете меня за то, что я не могу скрыть чувство глубокого удовлетворения, переполняющее меня в этот торжественный момент, и не могу не сказать о чисто-сердечной радости и всеобщем ликовании, которые испытывают сегодня народ и правительство Мавритании. Источник этих чувств — в общности судеб мавританского и гвинейского народов, в действенной солидарности, которая всегда существовала между нашими странами, и в нашем полном признании и искренней поддержке принципов независимости и свободы народов.

17. Вдохновленная этими чувствами, моя делегация в течение многих месяцев, а точнее с 24 сентября 1973 года, не жалела усилий, добываясь, чтобы решение, подобное сегодняшнему, было принято, как можно скорее. Делегациям, которые постоянно оказывали содействие и поддержку этим усилиям, мы выражаем нашу глубокую признательность; всех, кто присоединился к решению Совета, мы благодарим от имени всей Африки.

18. Рекомендация, которую мы только что приняли, — это не просто проявление доброй воли. Она является не чем иным, как признанием завоеванного мужественным народом Гвинеи-Бисау права присоединиться к сообществу суверенных стран, входящих в Организацию Объединенных Наций. Нашей рекомендации предшествовало решение более 90 государств, которые раньше или позже признали Республику Гвинея-Бисау. Мы знаем, что Республика Гвинея-Бисау и народ Островов Зеленого Мыса почти два десятилетия ведут героическую борьбу за восстановление своей свободы и независимости. Эта долгая борьба сопровождалась тяжелыми страданиями и суровыми испытаниями, которые вынес этот африканский народ со стойкостью и мужеством, достойными восхищения. Эта борьба требует огромного самопожертвования. Она порождает и порождает трагедии и глубокие раны, которые может залечить лишь время. Длительная борьба за свободу и независимость стоила этому братскому народу жизни десятков тысяч его сынов и дочерей.

19. Среди этих борцов за святое дело выделяется фигура великого сына Африки, выдающегося деятеля международной борьбы за освобождение народов — Амилькара Кабрала. Несравненный стратег, вдохновенный тактик, дальновидный го-

сударственный деятель — все это соединилось в Амилькаре Кабрале.

20. Неутомимый борец за народное дело, Амилькара Кабрал еще в ранней юности увлекся поисками особых форм борьбы и организаций, способных ускорить освобождение его народа от ига векового колониального угнетения. Еще в 1945 году, будучи студентом высшего агрономического института в Лиссабоне, он проявил большой интерес к политическим и культурным течениям, которые волновали в то время весь мир. С тех пор его неутомимая энергия принимала различные формы, но всегда была направлена к одной цели — восстановлению достоинства, свободы и независимости всех африканских народов и народов всего мира. Решительный поворот в его деятельности произошел 19 сентября 1956 года, когда Амилькара Кабрал с пятью товарищами основал Африканскую партию независимости Гвинеи и Островов Зеленого Мыса (ПАИГК). Блестящий оратор и неутомимый борец за мир, Амилькара Кабрал с 1960 года участвовал во всех международных встречах, посвященных проблемам Африки и угнетенных народов.

21. 22 января 1973 года Амилькара Кабрал пал на поле боя. Но память о нем навсегда останется в сердцах всех африканцев и всех миролюбивых людей земного шара. Цель, за которую он боролся, нашла конкретное воплощение в нашем сегодняшнем решении.

22. Мы хотели бы, чтобы сегодня не было горечи в наших выступлениях. Мы хотим повернуться лицом к будущему, подтвердить желание Африки протянуть руку дружбы и братства всем народам и, в частности, португальскому народу. В связи с этим я хотел бы зачитать отрывок из заявления Гвинеи-Бисау от 24 сентября 1973 года:

«Государство Гвинея-Бисау подтверждает тот принцип, что оно борется против португальского колониализма, но не против португальского народа, с которым наш народ желает поддерживать отношения дружбы и сотрудничества»².

23. Обращая свой взор в будущее, мы хотим воздать должное португальскому народу, его мужеству и чувству справедливости. Мы надеемся, что этот народ — представитель одной из древних и славных цивилизаций, который дал миру столько великих людей, доведет до конца начатое им дело разума и справедливости. Мы призываем его незамедлительно признать независимость и территориальную целостность Республики Гвинея-Бисау и приступить к передаче власти подлинным представителям народов Мозамбика и Анголы. Мы убеждены, что это лучше всего обеспечит защиту действительных интересов самого португальского народа, быстрое восстановление и усиление его международного влияния.

² См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать восьмая сессия, Приложения*, пункт 107 повестки дня, Документ А/9196, приложение I.

24. Мы надеемся, что пример Португалии внушит меньшинству Южной Африки и Зимбабве мысль о том, что пора перестать цепляться за отжившие ценности и преступные методы и необходимо попытаться, пока еще не поздно, с честью войти в большую семью народов. Мы хотим верить, что эти надежды не напрасны, и напоминаем тем, кому необходимо это знать, что «поворот к разуму всегда разумен» и что «признание своих ошибок — акт благородный и мужественный».

25. Я не думаю, что отклонюсь от темы моего выступления, если выражу убеждение в том, что Испания — ближайший сосед Португалии — первая выполнит в соответствии с духом и буквой резолюции нашей Организации в отношении территории Сахары — территории, судьбе которой моя страна по многим причинам, уже достаточно разъясненным здесь, в Организации Объединенных Наций, придает самое большое значение.

26. Мавритания — страна, которая всегда держит свое слово. Она уже выразила свое согласие с резолюциями Организации Объединенных Наций. Несмотря на обоснованность и основательность своих прав на Сахару, она требует от Испании, управляющей державы, принятия в кратчайшие сроки необходимых мер с целью претворения в жизнь резолюций Организации, относящихся к этой территории.

27. В заключение я хочу еще раз поздравить делегацию Республики Гвинея-Бисау и Островов Зеленого Мыса с единогласным решением Совета Безопасности, рекомендующим принять это братское государство в Организацию Объединенных Наций, и заверить ее в нашей твердой решимости и далее укреплять тесное братское сотрудничество, которое всегда поддерживали наши народы, наши партии и наши правительства.

28. Г-н МЕЙНА (Кения) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего разрешите мне выразить вам благодарность за то, что вы приняли срочные меры с тем, чтобы Совет мог рассмотреть заявление Гвинеи-Бисау о приеме в члены Организации Объединенных Наций.

29. Прошло уже около года с тех пор, как Организация Объединенных Наций приняла историческое решение о признании независимости Гвинеи-Бисау. На протяжении этого периода Республика Гвинея-Бисау имела статус наблюдателя в Организации Объединенных Наций. События прошедшего года доказали всю мудрость такой позиции Организации Объединенных Наций. В то время как мы обсуждаем этот вопрос, уже более 80 стран признали Республику Гвинея-Бисау. Правительство Кении, в числе многих других, приветствовало независимость нашей сестры — Республики Гвинея-Бисау на раннем этапе. На двадцать восьмой сессии Ге-

неральной Ассамблеи 10 октября 1973 года министр иностранных дел Кении заявил³:

«...Я хотел бы выразить приветствие по случаю провозглашения независимости мужественными борцами за свободу Гвинеи-Бисау. После десятилетий массовых убийств ни в чем не повинных мужчин, женщин и детей, после неисчислимых материальных потерь, после неопикуемых страданий и лишений доблестный народ Гвинеи-Бисау добился, наконец, своей независимости путем вооруженной борьбы».

Далее министр иностранных дел моей страны заявил:

«Кения берется оказать полную поддержку народу Гвинеи-Бисау в укреплении его независимости. Само по себе признание этого нового государства не является достаточным — мы должны гарантировать, что ему будет предоставлена любая форма моральной и материальной помощи, в особенности со стороны африканских и неприсоединившихся стран, которые постоянно поддерживали освободительную борьбу в Гвинеи-Бисау. Кения не только признает новое государство Гвинею-Бисау, но и готова предложить любую помощь, которая только может потребоваться этому новому государству».

Кения действительно оказала поддержку Гвинеи-Бисау и также с удовольствием приветствовала ее по случаю принятия в члены Организации африканского единства.

30. В настоящий момент моя делегация с глубоким удовлетворением безоговорочно поддерживает прием Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций, что мы уже и сделали, проголосовав за проект резолюции. Героический народ Гвинеи-Бисау заслуживает этой чести, и моя делегация выражает надежду, что все государства — члены Организации Объединенных Наций в течение последующих месяцев сделают все возможное, чтобы оказать этому мужественному народу поддержку, необходимую для укрепления его независимости и свободы.

31. В то время, когда мы с ликованием поддерживаем прием Республики Гвинея-Бисау в Организацию Объединенных Наций, мы не должны забывать о том, что другие районы Африки все еще находятся под колониальным гнетом Португалии. Президент моей страны заявил по случаю провозглашения независимости Кении и впоследствии неоднократно повторял, что Кения не будет чувствовать себя свободной до тех пор, пока хотя бы пядь африканской земли остается под колониальным гнетом. Борьба еще не закончена, но уже обозначилось начало ее конца.

³ Там же, двадцать восьмая сессия, Пленарные заседания, 2145-е заседание.

32. Мы уже отметили недавние изменения в позиции нового правительства Португалии и особенно недавнее заявление о намерениях этого правительства. Мы приветствуем эти изменения. Мы, как и многие другие, считаем, что ничего не должно делаться для того, чтобы замедлить изменения, проводимые правительством Португалии. Однако мы с глубоким сожалением отмечаем медлительность и явную нерешительность, с которыми это правительство провозглашает то, что оно считает справедливым и правильным. Положительные действия, предпринимаемые слишком поздно, уже не являются положительными. Правительство Португалии должно ясно сознавать, что все люди доброй воли во всем мире поддерживают прилагаемые им усилия присоединиться к ним и искупить вину за преступления в его истории. Чем скорее оно вступит в ряды прогрессивного человечества XX века, тем лучше. В эти дни необходимо мужество, и нельзя поддаваться никаким искушениям замедлить развитие.

33. Мозамбик и Ангола, которые по-прежнему являются колониальными территориями, должны быть немедленно освобождены. Пороки колониализма таковы, что по истечении 400 лет португальского господства мы все еще слышим о том, что Гвинея-Бисау нуждается в помощи для установления ее собственного управления. Стране нужны медицинские учреждения, школы, дороги и многие другие службы, которые не были созданы колониальными хозяевами. Колониализму присущ один известный и неопровержимый принцип: эксплуатация одного народа другим. Именно поэтому мы должны обратиться ко всем странам с призывом оказать в течение последующих месяцев этому новому государству, Республике Гвинея-Бисау, всю возможную поддержку.

34. Перед Республикой Гвинея-Бисау стоит грандиозная задача. После многих лет борьбы за свободу ей приходится начинать строительство нового государства почти с нуля. И именно здесь Организация Объединенных Наций и все ее учреждения могут от имени всего мира оказать значительную поддержку молодой Республике, с тем чтобы она могла должным образом начать процесс реконструкции и создания нового государства. Мы верим и надеемся, что, когда неприглядная история Португалии уйдет в прошлое, эта страна найдет нового друга в лице свободного и независимого народа Гвинеи-Бисау. И если Португалия, воспользовавшись случаем, поступит таким же образом и в отношении остальных территорий, народы которых все еще проливают кровь, чтобы вновь обрести свободу, то она увидит, что люди могут простить прошлое, даже если они не могут забыть его.

35. Я подробно остановился на вопросе об оставшихся португальских колониях, так как знал, что многие люди хотят, чтобы Португалии помогли как можно скорее избавиться от язв колониализма. Сегодня мы обсуждаем прием Гви-

неи-Бисау в члены Организации Объединенных Наций, и сейчас не время говорить о тех районах Африки, которые все еще остаются под колониальным гнетом. Но то, что мы говорим, в равной степени применимо к любым другим районам под управлением других правительств, проводящих политику колониализма.

36. И наконец, мы заявляем о нашей готовности сотрудничать в будущем с Гвинеей-Бисау во всех видах деятельности Организации Объединенных Наций.

37. Г-н НЖИН (Объединенная Республика Камерун) (*говорит по-французски*): Прежде всего моя делегация хотела бы почтить память тех, кто пал на поле боя в борьбе за независимость Африки, достоинство и уважение других народов мира. Она также отдает должное достойной восхищения смелости, проявленной мужественным народом Гвинеи-Бисау, возглавляемым, как известно, бесстрашными руководителями его национальной партии — Африканской партии независимости Гвинеи и Островов Зеленого Мыса.

38. Голосование моей делегации за проект резолюции, содержащийся в документе S/11437 и принятый в качестве резолюции 356 (1974) Совета Безопасности, свидетельствует о постоянной поддержке, которую правительство Объединенной Республики Камерун всегда оказывало усилиям, направленным на освобождение африканских территорий, еще находящихся под иностранным господством. Тем самым она выполнила приятный долг содействовать осуществлению еще одного шага на пути к универсальности Организации Объединенных Наций.

39. Моя делегация с интересом отмечает благожелательное отношение нынешних португальских руководителей к принятию Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций и их намерение выполнить все решения Организации по вопросам деколонизации территорий, находящихся под управлением Португалии. Пусть ветер деколонизации, который подул над Гвинеей-Бисау, быстрее пронесется над другими территориями, еще находящимися под колониальным господством. Что касается правительства Камеруна, то оно, верное своим основным принципам, готово поддержать любое усилие, направленное на достижение этой цели.

40. Никто не сомневается, что Республика Гвинея-Бисау, которая скоро станет членом Организации, будет эффективно способствовать поиску надлежащих решений стоящих перед Организацией проблем.

41. Г-н ЛЕКОН (Франция) (*говорит по-французски*): За последние 14 месяцев Совет Безопасности не раз собирался для того, чтобы рекомендовать прием новых государств в нашу Организацию. За этот период мы утвердили кандидатуры пяти стран Европы, Америки и Азии, вступление которых в международное сообщество способствовало или будет способствовать ро-

сту универсальности и авторитета Организации Объединенных Наций.

42. Мы только что единогласно высказались за прием нового государства, на этот раз африканского, — Республики Гвинея-Бисау. Позвольте мне, г-н Председатель, сказать несколько слов по поводу решения, которое моя страна считает крайне важным и которым она особо удовлетворена.

43. Рождение Республики Гвинея-Бисау, если можно так выразиться, на наших глазах заставляет нас еще раз задуматься над великим процессом эволюции колониальной системы. Имея в виду самое обычное значение этого термина и не задаваясь целью выяснить, не является ли оно несколько узким, я бы назвал эти явления экспансией цивилизации, позволившей странам Европы, в свою очередь, возникшим в результате греко-римских завоеваний, обосноваться на заморских территориях. Страна мореходов и купцов Португалия одной из первых ринулась открывать мир в середине XV века и еще в то время ее корабли достигли, в частности, берегов Гвинеи-Бисау. Франция и другие государства начали делать то же несколько позднее. Огромная энергия и вера позволили в то время моей стране стать колониальной державой, которая просуществовала, естественно, до того момента, когда развернулся процесс деколонизации.

44. Все это, я повторяю, вполне естественно. Я хочу привести известное высказывание генерала де Голля, относящееся к тому важному вопросу, которым мы сегодня занимаемся. Согласно этому высказыванию, суть вещей такова, что одно-стороннее волеизъявление цивилизованной нации и поддержка ею новых идей и связанных с этим новых требований приводит к диалогу. Естественно и даже желательно, чтобы колонизованная нация обращалась к колонизирующей и вместе с ней готовила условия достижения ею независимости. Нам хорошо известно, что только историческая необходимость требовала пробуждения и объединения народов в идейных и правовых рамках национальных государств, и именно это, хотим мы того или нет, определяет в данном случае сущность современных международных отношений.

45. Необходимо признать, что когда к середине 60-х годов почти повсюду в Африке завершался процесс самоопределения народов, дававший Организации Объединенных Наций новых членов, которых Франция приветствовала от всего сердца, Португалии недоставало мужества и трезвости, которые привели бы ее к признанию требований эпохи. Она не спешила принять участие в процессе, уже охватившем другие страны. Наша Организация проявляла в связи с этим законную тревогу. В марте и октябре 1972 года, а также на двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи Франция присоединилась к обращению, которое друзья Африки и португальского народа направили лиссабонскому режиму и

настоятельность которого вызывалась продолжающимися вооруженными столкновениями в Гвинеи-Бисау.

46. Едва ли стоит подчеркивать, что моя страна с большим удовлетворением встретила события, которые имели место в апреле этого года и которые привели к созданию нового португальского правительства и к недавним конституционным изменениям. Появилась твердая уверенность, что будет найдено политическое решение конфликта, который, как и в ряде других стран, развертывался также и в Гвинеи-Бисау, решение, основанное на одном из главных принципов Организации Объединенных Наций — на уважении права народа распоряжаться своей судьбой и быть независимым. Именно поэтому 9 июня в Бонне было опубликовано коммюнике, в котором Франция и восемь ее партнеров по Европейскому экономическому сообществу приветствовали «демократическое развитие в Португалии», а также «политику, направленную на прекращение долгой вооруженной борьбы в Африке». Девять стран Сообщества заявили, что они «верят в такой исход переговоров между заинтересованными сторонами, который будет способствовать осуществлению права на самоопределение со всеми его последствиями», и что они «готовы поддержать эти действия».

47. С того времени произошли другие события, которые укрепили нашу веру в скорое урегулирование проблем, связанных с деколонизацией португальских территорий в Африке. Одним из таких наиболее важных событий, как известно всем присутствующим, явилось опубликование по завершении недавнего визита Генерального секретаря в Лиссабон коммюнике [см. S/11419], в котором португальское правительство совершенно четко выразило свои намерения. Отрадно отметить, что Португалия и Гвинея-Бисау в настоящее время рассматривают последние меры, которые осталось согласовать. Письмо министра иностранных дел Португалии на ваше, г-н Председатель, имя [S/11438], которое было распространено сегодня утром и в котором он сообщает, что Португалия признает де-юре Республику Гвинея-Бисау, как только с ПАИГК будут заключены соглашения о постепенной передаче власти, должно удовлетворить страны, которые, как и моя страна, хотели бы, чтобы наши обсуждения развивались, как можно более гармонично. Я выражаю надежду, что благодаря духу доброй воли, который, несомненно, воодушевляет обе стороны, ведущиеся сейчас переговоры быстро завершатся благополучным исходом на основе принципов независимости, взаимного уважения, равенства и взаимных интересов обеих республик.

48. Позвольте мне теперь, обращаясь к представителям Гвинеи-Бисау, горячо и чистосердечно поздравить их. Я уже сказал, что государство, которое мы единогласно рекомендуем принять в Организацию Объединенных Наций, родилось, если можно так выразиться, на наших глазах.

Я имел в виду многочисленные заседания, в ходе которых Совет Безопасности и Генеральная Ассамблея в течение трех лет прямо или косвенно получали сведения об опасной ситуации в Гвинеи-Бисау. Я думал, разумеется, и о выдающихся деятелях, проявивших себя в этой опасной обстановке, в частности об Амилкеаре Кабрале, чья трагическая гибель потрясла Организацию Объединенных Наций, о котором Генеральный секретарь сказал, что он был «известным и всеми уважаемым великим африканским патриотом», и которого представитель Мавритании охарактеризовал столь волнующе и красноречиво. Французскому правительству известно о политических качествах Амилкеара Кабрала, а также его последователей. Несколько часов назад оно юридически признало Республику Гвинея-Бисау и объявило, что поддержит ее принятие в Организацию Объединенных Наций и другие международные учреждения. Мое правительство — я привожу выдержки из официального документа, опубликованного сегодня утром, — «шлет молодому независимому государству и его народу свои наилучшие пожелания успешного развития». Оно надеется — я снова цитирую, — что «его отношения с правительством Гвинеи-Бисау будут вдохновляться теми же чувствами дружбы, доверия и сотрудничества, которыми оно уже руководствуется в отношениях с другими странами Африки». Добавлю, что восемь других стран Европейского экономического сообщества поступили так же, как Франция, и одновременно с ней, руководствуясь теми же принципами и занимая те же позиции, что и в июне этого года. К тому же сегодня было опубликовано совместное коммюнике о согласованных действиях стран Сообщества и об их окончательных результатах.

49. Заканчивая свое выступление, я хочу подчеркнуть: ничто не может принизить того факта, что Гвинея-Бисау — первая африканская страна, которой португальское правительство желает передать и передать управление своей судьбой. Это навсегда останется ее первым достижением и будет признаваться ее заслугой. История, наверное, покажет, что действия одних помогли другим избавиться от консерватизма, который давно изжил себя. Она с восхищением и вполне заслуженно отметит, что сражающиеся первыми поняли необходимость начать решающие переговоры. Она отметит, я верю, тот факт, что Португалия нашла в себе силы, освобождая других, освободиться самой. История укажет повсюду в мире живые следы ее слов и дел.

50. Сама Франция, оставив свой след в истории и географии, указала путь другим. Она вправе выступить сегодня здесь и выразить уважение, которое вызывает у нее мужество обеих сторон. Я хотел бы также передать наши самые дружеские пожелания Африке — заботливой матери, у которой еще много тревог. Я убежден, что народ Гвинеи-Бисау, португальский народ, Африка и Европа смогут отныне целиком посвятить себя

делу мира и сотрудничества, для которых они созданы.

51. Г-н АЛЬ-ШАЙХЛИ (Ирак) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, разрешите мне прежде всего передать вам от имени делегации Ирака наши теплые поздравления по случаю того, что вы взяли на себя обязанность быть Председателем на заседаниях Совета Безопасности в течение августа. Ваш богатый дипломатический опыт, ваши знания политики государств, ваша безупречная репутация в этой Организации и ваши ни с чем не сравнимые заслуги перед вашей великой страной — все эти качества только повысят ваш авторитет Председателя. Я особенно рад возможности поздравить вас с вступлением на этот пост, учитывая превосходные отношения между нашими странами, которые основываются на крепкой дружбе, взаимном уважении, сотрудничестве и взаимной выгоде.

52. Я также хотел бы отдать дань особого уважения послу Пересу де Куэльяру, постоянному представителю Перу, который столь умело выполнял обязанности Председателя во время нашей дискуссии в прошлом месяце. Я уверен, что в те очень трудные дни, когда посол де Куэльяр был Председателем, он снискал наше общее восхищение. Его выдающиеся заслуги перед Советом в поисках мирного урегулирования кипрской проблемы заслуживают нашей глубокой признательности.

53. Мы вновь единодушно приветствуем рекомендацию о приеме в Организацию нового члена, независимость которого была признана моим правительством вскоре после ее провозглашения 24 сентября 1973 года, так как это соответствует нашей твердой политике поддержки освободительных движений в Африке. Это действительно очень радостное событие, и оно является особенно радостным, поскольку в данном случае речь идет о Гвинеи-Бисау, которая возникла как независимое государство только благодаря героической освободительной войне, в которой она не останавливалась ни перед какими жертвами.

54. По нашему мнению, борьба народа Гвинеи-Бисау за самоопределение и независимость под руководством ПАИГК обогащает опыт всех освободительных движений, борющихся против империализма, колониализма и неоколониализма. Значение этой борьбы уже стало очевидным, и вряд ли нужно говорить о том, что она наложила определенный отпечаток на политический и юридический аспекты международных отношений.

55. В политическом отношении классический колониализм не выдерживает более критики. Нельзя сегодня ожидать от свободлюбивых народов мира, что они будут бездействовать и покоряться деспотичной воле колонизаторов, которые цепляются за положения, навсегда ушедшие в прошлое. С юридической точки зрения международное сообщество, представленное в этой

всемирной Организации, неразрывно связано с процессом деколонизации. Если и нужны какие-нибудь доказательства, то успешная борьба народа Гвинеи-Бисау тому пример.

56. Будучи членом Комитета по деколонизации с момента его основания в 1961 году, Ирак уже давно принимает активное участие в претворении в жизнь Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам. И каждый раз, когда какая-либо колония получает независимость, Ирак испытывает чувство радости, поскольку это означает торжество справедливости, восстановление человеческого достоинства и укрепление законности.

57. Что касается Гвинеи-Бисау, то мы уже давно выразили глубокую уверенность в том, что борьба, подобная той, которую вела ПАИГК, не могла не увенчаться успехом. В настоящий момент невозможно не почтить память одного из выдающихся борцов за свободу — Амилькара Кабрала, который был генеральным секретарем ПАИГК. В своем последнем выступлении в одном из органов Организации, а именно в Четвертом комитете, он сказал:

«Африканцы, отвергнув идею о том, что свободу надо выпрашивать, так как это не соответствует их чувству собственного достоинства и священному праву на свободу и независимость, вновь подтвердили свое непоколебимое решение любой ценой положить конец колониальному господству над своей страной и завоевать возможность в мирных условиях добиваться прогресса и счастья»⁴.

Хотя пуля наемного убийцы оборвала жизнь Амилькара Кабрала и он не смог увидеть, какого успеха добилась его страна благодаря этой решимости, теперь он действительно может спать спокойно, так как цель, которой он добивался, достигнута.

58. Правительство Ирака хотело бы поздравить мужественный народ Республики Гвинея-Бисау не только по поводу его независимости, которая была признана вскоре после провозглашения Республики, но также и по случаю рекомендации о приеме этой Республики в члены нашей Организации. Мы будем рады сотрудничать с делегацией Гвинеи-Бисау в работе Организации Объединенных Наций и уверены, что она внесет важный вклад в наши усилия, направленные на достижение мира, прогресса и справедливости.

59. Г-н ВОЛЬТ (Австрия) (*говорит по-французски*): В этот знаменательный день в истории Совета Безопасности Совет единогласно рекомендовал Генеральной Ассамблее принять Республику Гвинея-Бисау в Организацию Объединенных Наций. Австрия с особым удовлетворением присоединилась к голосам других членов Совета, поддержавших это решение.

⁴ Там же, двадцать седьмая сессия, Четвертый комитет, 1986-е заседание, пункт 20.

60. Путь Гвинеи-Бисау к независимости был долгим, трудным и подчас мучительным. Но страдания и жертвы всего народа в борьбе за свою свободу и достоинство не могли быть напрасными. Невозможно лучше объяснить цели его борьбы, чем это сделал Амилькар Кабрал, когда он заявил в Четвертом комитете Генеральной Ассамблеи 16 октября 1972 года, что его страна сражается «за свободу народов и человека, за ликвидацию всех форм угнетения и за лучшее будущее человечества в условиях мира, безопасности и прогресса»⁵.

61. Португалия признала право народов ее колониальных владений на самоопределение и независимость. Моя делегация выражает свое удовлетворение в связи с этим решением португальского правительства и подчеркивает важность того вклада, который это решение внесло в процесс, приведший к рождению нового суверенного государства. Оно явилось важным этапом на пути к окончательной ликвидации колониализма на африканском континенте. Это праздник всей Организации Объединенных Наций, который означает утверждение принципов и целей, составляющих саму сущность и смысл этой Организации.

62. Горячо поддерживая решение о приеме Республики Гвинея-Бисау в Организацию Объединенных Наций, мое правительство хочет подтвердить, что оно проводит политику помощи новым независимым государствам, и вновь выразить глубокое сочувствие делу, за которое они борются. Правительство и народ Австрии желают блага и процветания Гвинеи-Бисау в ее новой жизни в качестве независимого и свободного государства. Мы убеждены, как об этом сказал министр иностранных дел Австрии в послании государственному комиссару по иностранным делам Республики Гвинея-Бисау, что сотрудничество между нашими двумя странами в Организации Объединенных Наций еще более укрепит существующие между ними узы дружбы.

63. Г-н ХУАН ХУА (Китай) (*говорит по-китайски*): Народ Гвинеи-Бисау, руководимый ПАИГК, провозгласил независимость и основал Республику Гвинея-Бисау в сентябре 1973 года после длительной вооруженной борьбы, в результате которой колониальному господству Португалии был нанесен сильный удар. Опыт борьбы народа Гвинеи-Бисау показал, что освобождение и независимость этой страны не были ни «благом», дарованным португальскими колониальными властями, ни результатом «мирного перехода». Рождение Гвинеи-Бисау и падение фашистского режима в Португалии были важными победами в упорной борьбе, которую ведут народы в португальских колониях и африканских странах.

64. Менее чем за год, прошедший со дня основания Республики Гвинея-Бисау, ее признали

⁵ Там же, пункт 2.

уже около 90 стран. Победа народа Гвинеи-Бисау вписала новую главу в историю борьбы народа Африки против империализма и колониализма, и она, безусловно, окажет серьезное влияние на борьбу народов юга Африки и других районов, которые еще не добились независимости, и придаст им мужество для еще более бесстрашной борьбы против империализма, колониализма и неоколониализма.

65. Правительство и народ Китая всегда были на стороне народа Гвинеи-Бисау и оказывали ему твердую поддержку и эффективную помощь в его длительной и героической борьбе за освобождение. По случаю провозглашения независимости Республики Гвинея-Бисау руководители китайского правительства послали руководителям этой страны телеграммы, в которых содержались теплые приветствия и признание ее независимости. В марте этого года Китай установил официальные дипломатические отношения с Республикой Гвинея-Бисау на уровне послов. Правительство и народ Китая оказывают твердую поддержку правительству и народу Республики Гвинея-Бисау в их справедливой борьбе за освобождение всей территории и полную независимость своей родины. 5 августа 1974 года министр иностранных дел Китая направил комиссару по иностранным делам Республики Гвинея-Бисау ответное послание, в котором была выражена твердая поддержка заявления Республики Гвинея-Бисау о приеме в члены Организации Объединенных Наций. Разрешите мне зачитать это послание:

«Я хочу подтвердить получение Вашего письма, касающегося заявления Вашей страны о приеме в члены Организации Объединенных Наций, и имею честь сообщить Вам следующее:

Правительство Китайской Народной Республики считает, что Республика Гвинея-Бисау полностью отвечает требованиям, предъявляемым к членам Организации Объединенных Наций, как это изложено в ее Уставе, и что Объединенные Нации должны как можно скорее принять Республику Гвинея-Бисау в свою Организацию. Китайское правительство твердо поддерживает заявление Республики Гвинея-Бисау о приеме в члены Организации Объединенных Наций.

Китай и Гвинея-Бисау принадлежат к «третьему миру». Правительство и народ Китая будут, как и всегда, оказывать твердую поддержку правительству и народу Республики Гвинея-Бисау в их справедливой борьбе за освобождение всей территории и за полную независимость своей родины. Наши народы будут воодушевлять и поддерживать друг друга в общей борьбе против колониализма, неоколониализма и империализма. Я уверен, что боевая дружба и дружеское сотрудничество между Китаем и Гвинеей-Бисау будут расти день ото дня».

66. Великий африканский континент составляет важную часть «третьего мира». Африканские страны и народы стали сильнее, чем когда бы то ни было, и они одерживают все новые и новые победы в своей борьбе против империализма, колониализма, расизма, сионизма и великодержавного гегемонизма. В вооруженной борьбе народов португальских колоний создалась благоприятная обстановка. Народы Мозамбика, Анголы и других районов юга Африки все шире развертывают вооруженную борьбу и массовые движения за национальное освобождение. 11-я Ассамблея глав государств и правительств ОАЕ, которая не так давно состоялась в Могадишо, дала новый импульс справедливой борьбе африканского народа, укрепив его единство в борьбе за освобождение всего африканского континента. Ассамблея высказалась за решительную поддержку священной борьбы народов Гвинеи-Бисау, Мозамбика и Анголы за национальное освобождение. Ассамблея торжественно заявила:

«Африка полностью поддерживает национально-освободительные движения и их решимость бороться до тех пор, пока народы и страны, единственными и подлинными представителями которых они являются, не добьются независимости и полной свободы».

Ассамблея также подчеркнула, что если колониальные власти будут игнорировать справедливые требования народа Африки, то «единственным выходом будет продолжение и усиление борьбы за национальное освобождение».

67. Это торжественное решение и справедливая позиция указали африканскому народу, который ведет борьбу за освобождение, направление продолжения и развития этой борьбы, а также выразили его твердую решимость добиться освобождения всего континента. Китайская делегация выражает свою решительную поддержку такой позиции. Мы утверждаем, что португальские власти должны уважать независимость и суверенитет Республики Гвинея-Бисау, должны немедленно и безоговорочно вывести все свои колониальные войска и прекратить все акты вмешательства во внутренние дела этой Республики. Мы глубоко уверены, что справедливая борьба народов португальских колоний будет и в дальнейшем пользоваться поддержкой и помощью народов африканских стран и всего мира. Если они будут и впредь укреплять свое единство и упорно продолжать борьбу против португальского колониализма, не допуская вмешательства и подрывной деятельности всех внешних сил, они, несомненно, добьются полной национальной независимости и освобождения.

68. В соответствии с последовательным учением председателя Мао Цзэ-дуна, китайское правительство будет неизменно оказывать твердую поддержку народам португальских колоний и всем африканским странам и народам в их справедливой борьбе за полное освобождение африканского континента.

69. Г-н МАРПОНГ (Индонезия) (*говорит по-английски*): Моя делегация с особым удовлетворением проголосовала совместно с другими членами Совета в поддержку содержащегося в документе S/11437 проекта резолюции, в котором рекомендуется принять Республику Гвинея-Бисау в полноправные члены Организации Объединенных Наций. Индонезия, будучи одним из инициаторов проведения первой Конференции стран Азии и Африки в Бандунге в 1955 году, на которой прозвучал мощный призыв к борьбе за национальное освобождение народов всего мира, горячо и радостно приветствует вступление Гвинеи-Бисау в члены Организации Объединенных Наций, равно как она приветствовала появление этого нового независимого государства 24 сентября 1973 года.

70. Процесс, приведший Гвинею-Бисау к независимости, был долгим и трудным; на это потребовалось почти два десятилетия политической борьбы и 10 лет упорной борьбы с оружием в руках. Все члены мирового сообщества не могут не приветствовать включение этого государства в качестве полноправного члена в работу нашей Организации на благо прогресса и мира во всем мире. Радость наша, однако, омрачена, поскольку все мы разделяем боль народа Гвинеи-Бисау, вызванную отсутствием Амилькара Кабрала, любимого вождя и основателя их движения за независимость. Безвременная смерть Амилькара Кабрала помешала ему увидеть успешное завершение долгой борьбы, которой он отдал все свои силы и даже свою жизнь. Его имя, однако, надолго останется в памяти как имя великого вождя и борца за национальную независимость, прогресс и человеческое достоинство.

71. Моей делегации хотелось бы, чтобы вступление Гвинеи-Бисау в нашу Организацию совпало с заключением удовлетворительного соглашения между Гвинеей-Бисау и Португалией о передаче управления, и, конечно, мы сожалеем, что надежды эти не сбылись. С другой стороны, мы рады, что отсутствие такого соглашения не помешало Португалии поддержать вступление Гвинеи-Бисау в нашу Организацию.

72. Мы надеемся, что события в Гвинеи-Бисау ускорят процесс деколонизации Африки, причем не только в территориях, находящихся под управлением Португалии, но также и в Зимбабве и Намибии.

73. Мы должны приветствовать вступление Гвинеи-Бисау также и потому, что оно заметно приближает нас к универсальности членства в Организации Объединенных Наций. Достижение этой цели, которую Индонезия неизменно поддерживала в Организации, послужит делу укрепления структуры международного мира и безопасности, способствовать успеху которого и предназначен Устав.

74. Моя делегация полагает, что участие Организации Объединенных Наций в процессе деколонизации Гвинеи-Бисау, начавшемся в начале

60-х годов, должно продолжаться и расширяться в форме всевозможной помощи в области экономического развития, образования, здравоохранения и питания, что даст возможность ее народу обеспечить жизнеспособное политическое и экономическое национальное существование.

75. Будучи членом группы неприсоединившихся стран, Индонезия с особым удовлетворением относится к предстоящему вступлению Гвинеи-Бисау в нашу Организацию. Мы с нетерпением ожидаем участия делегации Гвинеи-Бисау в работе группы неприсоединившихся стран в рамках Организации Объединенных Наций, ожидаем, что своими идеями и инициативой она будет способствовать усилиям неприсоединившихся стран по достижению более стабильных условий всеобщего мира и процветания.

76. В заключение моей делегации хотелось бы воспользоваться этой возможностью и заверить делегацию Гвинеи-Бисау в тесном сотрудничестве с нашей стороны в совместной работе нашей Организации.

77. Г-н ПЕРЕС ДЕ КУЭЛЬЯР (Перу) (*говорит по-испански*): Перу с глубоким удовлетворением поддержала резолюцию, которая только что была принята Советом Безопасности и в которой Генеральной Ассамблее рекомендуется принять в члены Организации Объединенных Наций Республику Гвинея-Бисау. Моя страна в свое время признала эту Республику.

78. Мое правительство считает, что эта резолюция, как и та, что, несомненно, будет принята Генеральной Ассамблеей нынешней осенью, является заслуженным результатом длительной и мужественной борьбы народа Гвинеи-Бисау за свою независимость. Символом этой борьбы всегда будет ее отважный руководитель Амилькар Кабрал, который сегодня по праву должен был бы принять этот результат победы, в значительной мере являющейся его победой.

79. Моей делегации приятно не только то, что Совет Безопасности единогласно голосовал за данную резолюцию, но и то, что Португалия благодаря мудрой политике ее нового правительства в положительном смысле связана с независимостью Гвинеи-Бисау; и в этой деятельности Португалии мы видим первый многообещающий символ радикальных политических изменений, которые очень скоро внесут должный вклад в полное освобождение африканского континента.

80. Я считаю, что в этот поистине исторический момент подтверждения международным сообществом независимости Гвинеи-Бисау наши помыслы должны быть обращены к африканским народам Намибии и Зимбабве; мы призываем укрепить нашу бдительность и умножить наши усилия до полного достижения их независимости.

81. Г-н ЧЕРНУЩЕНКО (Белорусская Советская Социалистическая Республика): Делегация Бе-

лорусской Советской Социалистической Республики с большим удовлетворением проголосовала за проект резолюции, в котором Генеральной Ассамблее рекомендуется принять Республику Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций.

82. Белорусская Советская Социалистическая Республика всегда была на стороне народов, борющихся за свою свободу и национальную независимость. И сейчас с глубочайшим удовлетворением мы хотели бы передать от имени Белорусской Советской Социалистической Республики наши искренние поздравления народу Гвинеи-Бисау в связи с этим важным событием и пожелать ему успехов в построении новой жизни в условиях свободы и независимости, успехов в проведении социально-экономических преобразований, в достижении прогресса и процветания своей страны.

83. Приветствуя сегодня суверенное и независимое государство — Республику Гвинея-Бисау, нельзя не вспомнить о том, какие тяжелые испытания выпали на долю ее народа за многие десятилетия колониального господства. Как и у многих народов, путь Гвинеи-Бисау от политического рабства к самоопределению и независимости был долгим и нелегким. Это был путь самоотверженной борьбы героического народа под руководством ПАИГК, который увенчался замечательной победой — провозглашением Республики Гвинея-Бисау.

84. Говоря о рождении нового независимого и суверенного государства Гвинея-Бисау, белорусская делегация хотела бы отметить, что появление этого государства неразрывно связано с той антиколониальной борьбой, которую последовательно вели и ведут страны социалистического содружества, все прогрессивные и антиимпериалистические силы. Помощь и поддержка, морально-политическая и материальная, со стороны этих сил сыграли немаловажную роль в победоносной борьбе народа Гвинеи-Бисау. Постоянное проявление солидарности стран социалистического содружества с миром, рожденным национально-освободительным движением, является важнейшим историческим фактором нашего времени, который играет колоссальную роль в жизни современного общества и, в частности, в области международных отношений.

85. Генеральный секретарь Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза Леонид Ильич Брежнев в своем выступлении 27 ноября 1973 года во время визита в Индию сказал:

«Коммунистическая партия Советского Союза, советское государство всегда стояли и стоят на стороне борцов за национальную свободу и самостоятельность. Этот политический курс диктуется всем нашим мировоззрением, которое отвергает как эксплуатацию человека человеком, так и угнетение одной нации другой.

Этот политический курс коренится в самой природе нашего социалистического общества, в котором дружной семьей живут свыше 100 наций и национальностей. Он закреплен Программой нашей партии, в которой говорится: „КПСС рассматривает братский союз с народами, сбросившими колониальное и полуколониальное ярмо, как один из краеугольных камней своей международной политики”».

86. Белорусская делегация хотела бы также отметить значение той борьбы, которая велась и ведется в Организации Объединенных Наций за скорейшую и окончательную ликвидацию колониализма, за полное освобождение всех колониальных стран и народов. Всему миру хорошо известна борьба Советского Союза, стран социалистического содружества и других миролюбивых государств — членов Организации Объединенных Наций за то, чтобы был положен конец колониализму. Именно по инициативе Советского Союза в 1960 году была принята Декларация о предоставлении независимости колониальным странам и народам [*резолюция 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи*], борьба за осуществление которой явилась целым этапом в истории Организации Объединенных Наций. С тех пор свыше 40 государств Азии, Африки и Латинской Америки, бывших колониальных территорий, получили независимость и стали полноправными членами Организации Объединенных Наций. Вот что говорил о деятельности Организации Объединенных Наций в поддержку народов, борющихся за свою свободу против колониализма, выдающийся деятель национально-освободительной борьбы, основатель и вождь государства Республики Гвинея-Бисау Амилькар Кабрал в одном из своих выступлений в Организации Объединенных Наций:

«Резолюция Организации Объединенных Наций по деколонизации создает новую ситуацию для нашей борьбы. Колониальная система, немедленного и полного искоренения которой требует эта резолюция, теперь стала международным преступлением. Таким образом мы получили правовую основу для ликвидации колониального гнета в нашей стране и для использования всех необходимых средств в целях ликвидации этого гнета».

87. Симпатии советских людей к справедливой борьбе народов против колониализма за свою свободу и независимость, их солидарность проявлялись и проявляются самым различным образом. Это, прежде всего, широкая поддержка ленинской внешней политики, политики, которая, в частности, предусматривает полную и безоговорочную поддержку борьбы колониальных народов за свою независимость. Это также деятельность многочисленных советских общественных организаций, в центре внимания которых находятся те же самые благородные цели и задачи. Как известно, с прошлого года на основе решения Организации Объединенных Наций [*резолюция 2911 (XXVII) Генеральной Ассамб-*

леи] во всем мире стала отмечаться Неделя солидарности с колониальными народами южной части Африки и Гвинеи (Бисау) и Островов Зеленого Мыса. В ее проведении вместе со всеми советскими людьми активно участвуют и белорусские трудящиеся. Они неизменно выражали и выражают свою солидарность с борцами за свободу юга Африки, участвуют в сборе средств для Советского фонда мира, часть которых используется через Организацию африканского единства для оказания материальной помощи гражданскому населению освобожденных районов Африки и жертвам политики апартеида.

88. Когда речь идет о рождении нового независимого государства Гвинея-Бисау, всем ясно, что это результаты борьбы народа этой страны, что это успех его вооруженной борьбы за свою свободу и независимость против политики колониализма и репрессий, которую проводило бывшее фашистское правительство Португалии. Вместе с тем нельзя не учитывать различные факторы, которые играют важную роль и благоприятствуют скорейшему достижению успеха национально-освободительной борьбы народов. Одним из таких факторов является объединение трудящихся масс метрополий и народов колониальных территорий в их совместной борьбе, направленной на то, чтобы покончить с колониализмом и расизмом.

89. Именно крушение фашистского режима в Португалии в результате полного банкротства колониальной войны в Африке, проводившейся этим режимом, создало новые условия для политического урегулирования судьбы Гвинеи-Бисау и других бывших португальских колоний. Прекращение войны в африканских колониях явилось как победой португальского народа, так и свидетельством политической дальновидности нового руководства Португалии. Поэтому нельзя не приветствовать решение португальского правительства, которое признало Республику Гвинея-Бисау в качестве независимого государства, а также признало право на самоопределение и независимость народов Мозамбика, Анголы и других территорий и выразило готовность претворить в жизнь соответствующие решения Организации Объединенных Наций.

90. Вслед за принятием этих важных политических решений правительством Португалии наступает еще более ответственный период — их практическое осуществление, претворение в жизнь.

91. Провозглашение независимости Республики Гвинея-Бисау, принятие резолюции Советом Безопасности, рекомендующей прием этого молодого африканского государства в члены Организации Объединенных Наций, является событием крупного масштаба, ибо свидетельствует о новом успехе народов в борьбе против колониализма. И поэтому это событие находит самый широкий отклик среди миролюбивых стран и народов. О большом международном авторитете Респуб-

лики Гвинея-Бисау свидетельствует то, что рожденная только осенью прошлого года Республика Гвинея-Бисау признана уже более чем 90 государствами. Эта африканская страна является авторитетным членом Организации африканского единства, она уже принята в члены ряда специализированных учреждений Организации Объединенных Наций.

92. Антиколониальная борьба народов тесно связана с углубляющимся процессом разрядки международной напряженности, ликвидацией «горячих точек» на планете, тесно связана с борьбой за обеспечение прочного мира во всем мире, ибо колониальные и расистские режимы отравляют своим существованием международную атмосферу, являются очагами военной угрозы на этих континентах. Характерно, что именно в условиях процесса разрядки международной напряженности крепнет единый фронт африканских стран, крепнет солидарность всех неприсоединившихся стран в борьбе за упрочение международного мира и безопасности.

93. Приветствуя только что одобренное Советом решение, мы не можем не выразить своего удовлетворения теми внешнеполитическими целями, которые провозглашены в программе ПАИГК — правящей партии независимого и суверенного государства Гвинея-Бисау. Программа ПАИГК включает:

«Мирное сотрудничество со всеми народами мира на основе принципов взаимного уважения, национального суверенитета, территориальной целостности, невмешательства во внутренние дела, равноправной и взаимной выгоды и мирного сосуществования; развитие экономических и культурных связей со всеми народами, правительства которых одобряют и уважают эти принципы; уважение принципов Устава Организации Объединенных Наций, неприсоединение к военным блокам».

94. Принятое сегодня Советом Безопасности решение, несомненно, является новым важным событием в жизни народа Гвинеи-Бисау и серьезным шагом вперед в великом историческом процессе национального освобождения народов от оков колониализма, в осуществлении их глубоко обоснованного стремления самостоятельно решать свою судьбу.

95. Солнце свободы и независимости взошло над Гвинеей-Бисау. Близок день, когда оно засияет над Анголой, Мозамбиком и другими многострадальными территориями, и их народы смогут беспрепятственно сами решать свою судьбу. Наша делегация вместе с тем считает нужным подчеркнуть, что ликвидация всех остальных колониальных и расистских режимов в Африке и в других районах мира остается одной из важнейших задач Организации Объединенных Наций.

96. Выступая за прием в Организацию Объединенных Наций нового суверенного государства — Республики Гвинея-Бисау, делегация Белорус-

ской Советской Социалистической Республики пользуется этим случаем, чтобы выразить твердую уверенность в том, что недалеко то время, когда другие африканские народы и их территории, находящиеся еще в колониальной и империалистической зависимости, будут полностью свободными.

97. Прием Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций на предстоящей сессии Генеральной Ассамблеи будет содействовать достижению еще большей универсальности Организации Объединенных Наций.

98. Делегация Белорусской Советской Социалистической Республики выражает уверенность, что Гвинея-Бисау — это молодое суверенное африканское государство — внесет свой полезный вклад в решение задач, стоящих перед Организацией Объединенных Наций, задач по укреплению международного мира и безопасности, развитию плодотворного сотрудничества между всеми странами и народами.

99. Г-н ШАУФЕЛЬ (Соединенные Штаты Америки) (*говорит по-английски*): В этот момент Соединенные Штаты Америки испытывают глубокое удовлетворение. Мое правительство горячо приветствует соглашение о предоставлении независимости Гвинеи-Бисау и решительно поддерживает принятие Гвинеи-Бисау в Организацию Объединенных Наций.

100. В этой связи я хотел бы проинформировать Совет, что сегодня в Белом доме президент Форд сделал следующее заявление:

«Правительство и народ Соединенных Штатов Америки приветствуют соглашение, достигнутое в принципе 9 августа между португальским правительством и представителями Гвинеи-Бисау. Мы поздравляем лидеров обоих правительств.

Мы стремимся к продуктивным и дружественным отношениям с Гвинеи-Бисау. Я дал указание нашим представителям в Организации Объединенных Наций поддержать просьбу Гвинеи-Бисау о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций».

101. Соединенные Штаты полностью поддержали законное стремление народа Гвинеи-Бисау к самоопределению. Мы рады, что Гвинея-Бисау заняла свое законное место среди суверенных и независимых государств мирового сообщества и стала полноправным членом Организации Объединенных Наций.

102. В будущем Соединенные Штаты Америки приложат максимум усилий, чтобы укрепить и умножить узы дружбы, сотрудничества и доброй воли между правительствами и народами наших двух стран. Мы также надеемся, что Гвинея-Бисау внесет конструктивный вклад в важную работу Организации Объединенных Наций.

103. Мое правительство хочет также поздравить лидеров Гвинеи-Бисау и Португалии за государ-

ственную мудрость, силу духа и дальновидность, которую они проявили в достижении этого знаменательного соглашения. Мы особо отмечаем, что добрая воля обеих сторон и общность цели, характеризующие эти переговоры, привели не только к достижению независимости, но также предвещают спокойный и упорядоченный переходный период, благоприятный для всех народов этой зоны. Новая конструктивная фаза эволюции португальских взаимоотношений с африканским континентом принесла свои первые плоды.

104. Со времени образования почти 30 лет назад Организации Объединенных Наций к государствам — основателям Организации присоединилось около 85 стран. Охватывая более половины населения земного шара, эти новые государства достигли полноправного статуса в сообществе государств, что символизируется их членством в Организации Объединенных Наций. Соединенные Штаты горды своим участием в продолжающемся процессе самоопределения, результатом которого менее чем за 30 лет явилось это впечатляющее достижение. Пожалуй, ничто из того, чего мы, Организация Объединенных Наций, достигли в реализации принципов нашего Устава, не имеет большего значения, чем реализация принципа самоопределения.

105. В соответствии со своей давней позицией поддержки дела самоопределения, Соединенные Штаты искренне надеются, что эволюция, ознаменованная сегодня решением Совета Безопасности по Гвинеи-Бисау, продолжится и вскоре найдет отражение в дальнейших достижениях в других африканских территориях. Решение рекомендовать прием Гвинеи-Бисау в члены Организации Объединенных Наций, а также сам процесс, в результате которого наступил этот радостный исторический момент, позволяют нам с великой надеждой смотреть в будущее.

106. Г-н РИЧАРД (Соединенное Королевство) (*говорит по-английски*): Моя делегация была рада поддержать сегодня рекомендацию Совета Безопасности Генеральной Ассамблеи о принятии Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций. Этот акт символичен. Он знаменует окончание долгой и жестокой борьбы в территории Гвинеи-Бисау и поэтому вызывает особое удовлетворение членов Совета, чья первейшая забота — дело международного мира.

107. Английское правительство сделало сегодня следующее заявление, которое я, с вашего позволения, г-н Председатель, оглашу:

«С глубоким удовлетворением мы узнали о том, что португальское правительство готово признать Гвинею-Бисау в качестве независимого государства и договориться о немедленной передаче управления территориями.

Правительство Ее Величества признает независимость Гвинеи-Бисау и готово установить дипломатические отношения с ее новым правительством в надлежащее время. Мы безого-

ворочно приветствуем этот важный шаг вперед, по поводу которого мы подробно консультировались с нашими партнерами по Европейскому сообществу. Англия будет горячо приветствовать Республику Гвинея-Бисау, и мы надеемся установить тесные и дружественные отношения с этим новым государством Западной Африки. Мы поддержим заявление Гвинеи-Бисау о приеме ее в полноправные члены Организации Объединенных Наций».

108. Я хотел бы сегодня воздать должное государственной мудрости всех сторон, которая обеспечила завершение конфликта в Гвинеи-Бисау и устранила неопределенность ее будущего. Мы надеемся, что благодаря достигнутой в конце концов независимости воспоминания о конфликте вскоре исчезнут из памяти. Мы надеемся также, что новое государство будет крепнуть и сплачивать свое единство в содружестве со своими африканскими соседями, Португалией и, конечно, со всем мировым сообществом.

109. Это заседание Совета Безопасности не является первым заседанием в текущем году, на котором стояла задача рекомендовать о приеме в Организацию Объединенных Наций государства, рожденные в конфликте. В начале июня Совет единогласно рекомендовал принять Народную Республику Бангладеш. Предстоящий прием в Организацию Объединенных Наций Бангладеш и Гвинеи-Бисау является примером достижения государственного статуса после трудной и жестокой борьбы. Этот опыт может позволить этим государствам играть свою роль в международных делах с мерой зрелости, намного большей, чем можно было бы ожидать от только что родившихся государств.

110. Результаты этого голосования важны не только тем, что достигнуто благодаря им сегодня, но также и тем, к чему они могут привести в будущем. Мне хотелось бы воспользоваться этой возможностью и сказать, что моя делегация с нетерпением ожидает скорейшего и удовлетворительного определения статуса других португальских территорий в Африке на основе недавних заявлений правительства Португалии о том, что оно признает права народов этих территорий на самоопределение и независимость. Тот факт, что сегодня заявление Гвинеи-Бисау о приеме получило поддержку и одобрение правительства Португалии, само по себе является признаком степени происшедших перемен. Мы полностью доверяем искренности провозглашенных намерений португальского правительства. Новая политика Португалии получит резонанс в непосредственно заинтересованных странах за пределами этих территорий, особенно — в остальной части юга Африки. Поэтому нынешний день является для нас и, я думаю, для всей Организации Объединенных Наций добрым предзнаменованием на будущее.

111. В заключение я хотел бы сказать, что, хотя моя страна не имеет тесных и длительных связей

с Гвинеи-Бисау, это ни в коей степени не умаляет искренности наших пожеланий ей будущего процветания. Мы с уверенностью ожидаем в будущем сердечных взаимоотношений с ней.

112. Г-н САЛАСАР (Коста-Рика) (*говорит по-испански*): Чтобы объяснить мотивы нашего голосования, моя делегация хочет обратиться к резолюции, которая только что была принята и которая содержит рекомендацию Совета Безопасности Генеральной Ассамблее принять Республику Гвинея-Бисау в члены Организации. Отдав свой голос в поддержку решения, которое было принято Советом Безопасности, моя делегация остается верной тому, за что она с полным удовлетворением боролась.

113. В общем моя делегация разделяет одобрение, которое здесь выражается каждый раз, когда Генеральной Ассамблее дается рекомендация о приеме нового члена в Организацию Объединенных Наций, ибо мы всегда поддерживали то мнение, что универсальность Организации Объединенных Наций получает свое более полное воплощение каждый раз, когда Организация обогащается новым членом.

114. В частности, моя делегация по многим причинам удовлетворена тем, что Гвинея-Бисау получила сейчас рекомендацию Совета Безопасности, и твердо убеждена в том, что на ближайшей сессии Генеральной Ассамблеи процесс приема будет завершен в результате одобрения ее международным сообществом.

115. Одной из причин удовлетворенности моей делегации является то упорство, с которым в течение длительного времени народ Гвинеи-Бисау боролся за свое законное право существовать как независимое и суверенное государство. Совершенно ясно, что не существует никаких оснований для сохранения в какой-либо части земного шара колониального угнетения в различных его формах, идущего вразрез с чаяниями народов, стремящихся к самоопределению. Но также верно и то, что, если угнетаемая нация не проявляет стремления к независимости, ее колониальное угнетение может длиться в течение долгого времени.

116. С вступлением в Организацию Объединенных Наций Республики Гвинея-Бисау в Организации будет одной малой страной больше, и это еще одна причина симпатии к ней нашей делегации.

117. Я считаю, что стоит уделить особое внимание естественному сходству малых стран, которое помогает им вместе защищаться и поддерживать друг друга в мире, где крупные и развитые государства имеют значительное превосходство. И это превосходство настолько велико, что при образовании Организации Объединенных Наций так называемым пяти великим государствам были даны особые права и прерогативы. Наиболее сильным убеждением того времени было то, что необходимо установить баланс с целью

поддержания международного мира и безопасности и что этот баланс должен поддерживаться с помощью такого механизма, который предполагает, особенно в Совете Безопасности, принятие серьезных решений только при единогласии пяти великих государств.

118. Не отвергая этой схемы в том, что касается баланса экономической и военной силы, необходимо указать, что для поддержания международного мира и безопасности необходимо содействии другого важнейшего мирового сектора: бедных слаборазвитых стран, в подавляющем большинстве малых. Обстановка в этих обширных бедных «пригородах» мира нестабильна, поскольку не может быть стабильности в условиях нищеты, что превращает эти страны в источники наибольшей опасности для международного мира и безопасности.

119. Реальное положение сегодняшнего мира свидетельствует о необходимости дополнить основополагающую для Организации Объединенных Наций предпосылку о возможности сохранения международного мира только благодаря полному согласию и гармонии между великими державами опытом недавней истории, свидетельствующим о том, что нельзя достичь прочного мира без решительного участия малых стран. Важно, чтобы все они были представлены здесь, в Организации Объединенных Наций, чтобы они заняли здесь соответствующее место и могли обсуждать свои проблемы и вносить вклад в дело мира во всем мире, частью которого они являются.

120. Коста-Рика рассматривает вступление Республики Гвинея-Бисау в независимую жизнь как позитивный акт, желает ее народу и ее руководителям больших успехов в будущем и с нетерпением ждет ее приема в Организацию Объединенных Наций.

121. Г-н ЛОУРЕНС МАКИНТАЙР (Австралия) *(говорит по-английски)*: Моя делегация с радостью поддержала рекомендацию Комитета по приему новых членов о том, чтобы Совет рекомендовал Генеральной Ассамблее принять Республику Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций. Комитет тщательно рассмотрел заявление о приеме в члены Организации Объединенных Наций, поданное верховным комиссаром Совета государственных комиссаров Республики Гвинея-Бисау, г-ном Франсиско Мендес, и пришел к единодушному решению, что Гвинея-Бисау отвечает всем требованиям, предъявляемым к членам Организации Объединенных Наций. В этой связи мы приняли к сведению торжественное обещание верховного комиссара признать и выполнять обязательства, налагаемые Уставом.

122. Австралийское правительство, будучи членом Специального комитета по деколонизации, а также в ходе двадцать восьмой сессии Генеральной Ассамблеи с глубоким интересом и доброжелательностью следило за движением

Гвинея-Бисау по пути к независимости, которой она сейчас добилась, несмотря на утрату в ходе борьбы своего первого великого лидера Амилькара Кабрала. Именно для того, чтобы жалобы Гвинея-Бисау были самым внимательным образом заслушаны в Организации Объединенных Наций, моя делегация поддержала включение пункта 107 в повестку дня сессии Генеральной Ассамблеи⁶. Тогда моя делегация заявила о поддержке Австралией целей и задач национально-освободительных движений, борющихся за освобождение африканских народов от колониализма, а также выразила надежду на установление прочных контактов между Австралией и ПАИГК Гвинея-Бисау. Эти контакты были осуществлены с образованием миссии наблюдателей Гвинея-Бисау в Нью-Йорке и с признанием правительством Австралии де-факто Гвинея-Бисау в июне этого года.

123. Тот факт, что Гвинея-Бисау сегодня была единогласно рекомендована Советом для приема в члены Организации Объединенных Наций, является в значительной степени следствием драматической перемены в политике Португалии в отношении своих африканских территорий, перемены, которой мы все долго ждали. Мое правительство с пристальным вниманием и пониманием следило за быстрым конструктивным прогрессом в этом направлении, достигнутым с апреля этого года, и обратило особое внимание на опубликованное 3 августа в Лиссабоне во время визита туда нашего Генерального секретаря коммюнике, в котором освещались дальнейшие намерения Португалии в отношении ее заморских территорий. Сейчас мы встретили с одобрением заявление, опубликованное 11 августа министром иностранных дел Португалии, в котором выражается намерение Португалии признать де-юре Республику Гвинея-Бисау в ближайшем будущем, как только между правительством Португалии и ПАИГК будет заключено соглашение о постепенной передаче управления.

124. Вчера в 12 часов дня в Канберре министр иностранных дел Австралии сенатор Дон Уиллеси объявил о решении австралийского правительства признать де-юре Республику Гвинея-Бисау. Напомнив, что Австралия уже выразила свою поддержку устремлениям народа Гвинея-Бисау, признав Республику Гвинея-Бисау де-факто, сенатор Уиллеси приветствовал решение португальского правительства признать в ближайшем будущем новое государство. Он сказал, что Австралия безоговорочно поддержит прием в члены Организации Объединенных Наций Гвинея-Бисау, и выразил уверенность в том, что уже установившиеся сердечные отношения будут укреплены и расширены, когда Гвинея-Бисау займет свое законное место среди государств мира.

⁶ Незаконная оккупация вооруженными силами Португалии некоторых районов Республики Гвинея-Бисау и акты агрессии, совершенные ими против народа этой республики.

125. Сенатор Уиллеси также с уверенностью ожидает нарастания темпов процесса деколонизации и борьбы против расизма в южной части Африки; он призвал все заинтересованные стороны способствовать скорейшему мирному разрешению всех проблем, вытекающих из колониальной оккупации и расистских злоупотреблений в этом регионе. Он сказал в этой связи, что следует особенно приветствовать декларированные намерения португальского правительства предоставить независимость ее африканским территориям.

126. Сейчас моя делегация ожидает скорейшего преобразования миссии наблюдателей Гвинеи-Бисау в постоянную миссию члена Организации Объединенных Наций, и мы надеемся продолжать и укреплять сердечные и плодотворные контакты, установленные ранее с ее представителями.

127. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Выступая в качестве представителя Союза Советских Социалистических Республик, я хотел бы выразить большое удовлетворение в связи с принятием Советом Безопасности решения рекомендовать двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи принять в члены Организации Объединенных Наций новое, самое молодое африканское государство — Республику Гвинея-Бисау.

128. Этим актом сделан еще один существенный шаг на пути полного освобождения от колониального господства африканского континента и превращения его в континент свободных от колониального угнетения народов, в континент независимых суверенных государств, чей мощный голос ныне хорошо слышен не только в Организации Объединенных Наций, но и во всем мире.

129. Следуя ленинской политике равенства, свободы и независимости всех народов, Советский Союз последовательно вел и продолжает вести борьбу за полную, безоговорочную и окончательную ликвидацию колониализма, расизма и апартеида, за полное равноправие всех народов, и это всем хорошо известно. Уместно в этой связи напомнить, что более пятидесяти лет назад основатель Советского государства, великий Ленин, давал следующие инструкции советской делегации, отправляющейся на международную конференцию в Женеве в 1922 году, в которой впервые участвовала молодая Советская Республика. Он писал: «Наша международная программа должна вводить в международную схему все угнетенные колониальные народы».

130. Именно поэтому колониальные народы, борющиеся за свою свободу и независимость, а также государства, которые вышли на путь политической самостоятельности и суверенитета, всегда находили, находят и будут находить в лице Советского Союза союзника и друга, готового оказать необходимую помощь и поддержку. Как на двусторонней основе, так и в Организации Объединенных Наций Советский Союз оказывал и постоянно оказывает последовательную поддержку развивающимся государствам Афри-

ки, Азии и Латинской Америки. Нет нужды говорить о том, что в своей практической деятельности Советский Союз всегда решительно встает на защиту угнетенных народов, всемерно поддерживает их борьбу за национальное освобождение и независимость. В подтверждение этого позвольте напомнить заявление, сделанное Генеральным секретарем ЦК КПСС Л. И. Брежневым при вручении ему Международной Ленинской премии «За укрепление мира между народами». Он заявил:

«Мы всегда считали и сегодня считаем своей нерушимой обязанностью, вытекающей из наших коммунистических убеждений, из нашей социалистической морали, оказывать самую широкую поддержку народам, борющимся за правое дело свободы. Так было всегда, так будет и впредь».

Такова неизменная политика Советского Союза в вопросах борьбы за свободу и независимость колониальных народов.

131. Исходя из своей принципиальной политики, Советский Союз поддерживал героическую борьбу народа Республики Гвинея-Бисау за полное освобождение, свободу и национальную независимость и оказывал ему морально-политическую поддержку и материальную помощь в его борьбе. После провозглашения независимости Гвинеи-Бисау Советский Союз немедленно признал эту страну в качестве нового суверенного государства и установил с ним дипломатические отношения. Учитывая отношения дружбы и всестороннего сотрудничества, развивающиеся между Советским Союзом и Республикой Гвинея-Бисау, Советский Союз активно поддержал также обращение правительства Республики Гвинея-Бисау о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций. Делегация Советского Союза с удовлетворением отмечает, что в письме председателя Совета государственных комиссаров Республики Гвинея-Бисау от 16 июля 1974 года на имя Генерального секретаря подчеркивается, «что Республика Гвинея-Бисау принимает на себя обязательства, предусмотренные Уставом Организации Объединенных Наций, и торжественно обязуется выполнять их» [см. S/11393].

132. Тем, кто с симпатией следил за судьбой этой страны и содействовал героической борьбе народа Гвинеи-Бисау, хорошо известно, что принимаемое нами сегодня в члены Организации Объединенных Наций молодое независимое африканское государство родилось в огне национально-освободительной борьбы народов Африки за полную ликвидацию колониального господства на этом континенте. Свою свободу народ этой страны обрел в результате активной героической вооруженной борьбы против колониального господства. В борьбе за свободу Гвинеи-Бисау отдал свою жизнь великий сын народа этой страны Амилькар Кабрал. Его имя уже упоминалось здесь в выступлениях ряда членов Совета Безопасности. Многие из нас, и я лично, встречались,

беседовали с ним здесь, в Организации Объединенных Наций, и в Африке. Мы сохраним навсегда память об этом мужественном революционере, выдающемся борце против колониализма, за свободу и независимость Гвинеи-Бисау, за свободу всех африканских народов.

133. В сентябре 1973 года первая сессия Национального народного собрания, выражая суверенную волю народа Гвинеи-Бисау, торжественно провозгласила независимость государства Гвинея-Бисау и утвердила его конституцию. В конституции провозглашается, что «Гвинея-Бисау является суверенной, демократической, антиколониальной Республикой»⁷.

134. В акте о провозглашении независимости государства Гвинея-Бисау говорится, что эта страна строит свои отношения с другими государствами «на принципах мирного сосуществования, взаимного уважения, национального суверенитета, отказа от агрессии, невмешательства во внутренние дела»⁸.

135. Следует отметить, что наметившийся в последние годы в результате активных совместных усилий стран социалистического содружества поворот к разрядке напряженности и налаживанию нормальных отношений сотрудничества между государствами с различным общественным строем создает более благоприятную обстановку для национально-освободительного движения, для того чтобы народы, все еще находящиеся под колониальным гнетом, сбросили с себя колониальные оковы и обрели независимость и свободу.

136. Все прогрессивные силы мира с большим удовлетворением встретили известие о рождении нового государства, совершенно справедливо при этом расценивая его образование как новую важную победу в борьбе африканских народов за полную ликвидацию колониализма в Африке. На двадцать восьмой сессии Генеральная Ассамблея в резолюции 3061 (XXVIII) приветствовала достижение независимости народом Гвинеи-Бисау, создавшим свое суверенное государство — Республику Гвинея-Бисау.

137. Трудно переоценить значение завоевания народом Гвинеи-Бисау национальной свободы и независимости. В поздравительной телеграмме генеральному секретарю ПАИГК Аристидесу Перейра по случаю провозглашения Республики Гвинея-Бисау Генеральный секретарь ЦК КПСС Л. И. Брежнев подчеркнул:

«Успехи национально-освободительного движения, вдохновляемого вашей партией, являются важным вкладом в борьбу африканских народов, всех антиимпериалистических сил за национальное освобождение угнетенных народов, за мир и социальный прогресс».

⁷ См. *Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, двадцать восьмая сессия, Приложения*, пункт 107 повестки дня, документ A/9196 и Add.2, приложение II, статья 1.

⁸ Там же, документ A/9196 и Add.2, приложение I.

138. В своем послании председателю 11-й сессии Ассамблеи глав государств и правительств Организации африканского единства Председатель Президиума Верховного Совета СССР Н. В. Подгорный и Председатель Совета Министров СССР А. Н. Косыгин в июле этого года отмечали, что год, прошедший со времени предыдущей сессии ОАЕ, ознаменовался крупными достижениями африканских народов в борьбе за упрочение национального суверенитета, укрепление политической независимости и экономической самостоятельности, за ликвидацию последних очагов колониализма, расизма и апартеида. В послании, в частности, говорилось:

«Важным завоеванием сил национального освобождения стало образование независимого африканского государства — Республики Гвинея-Бисау, которое признало подавляющее большинство стран — членов Организации Объединенных Наций. Свержение фашистского режима Португалии — а его крах был во многом предопределен успехами национально-освободительных движений Гвинеи-Бисау, Анголы и Мозамбика — создает новые благоприятные условия для незамедлительного осуществления неотъемлемого права народов этих стран на суверенное и независимое развитие».

139. Отмечая эту связь между национально-освободительным движением в Гвинеи-Бисау, Мозамбике и Анголе и прогрессивными переменами в самой Португалии, нельзя не вспомнить мудрое изречение Карла Маркса: «Не может быть свободен народ, угнетающий другие народы».

140. За короткий период, прошедший со времени ее образования, Республика Гвинея-Бисау всемерно укрепила свои международные связи. Она получила, как уже отмечалось, широкое международное признание. Почти 90 государств мира установили с ней дипломатические отношения. О широком международном авторитете Республики Гвинея-Бисау свидетельствует и тот факт, что с официальными заявлениями о поддержке приема этого государства в члены Организации Объединенных Наций обратились в Совет Безопасности 41 африканское государство, вся группа азиатских стран в Организации Объединенных Наций, 20 арабских государств, а также полностью вся группа неприсоединившихся стран, о чем официально уведомил Председателя Совета Безопасности от имени этой группы, как я уже сообщал, ее Председатель — постоянный представитель Алжира при Организации Объединенных Наций посол Рахаль. В качестве Председателя группы социалистических стран Восточной Европы в августе я заявляю официально, что группа этих стран также полностью поддерживает прием в члены Организации Объединенных Наций Гвинеи-Бисау.

141. Молодая Республика прочно вошла в семью независимых африканских государств, стала членом такого важного международного органа, как Организация африканского единства. Хорошо известны миру завоевания и успехи правительств

ва Республики Гвинея-Бисау в области социального и экономического развития страны.

142. Широкое участие Республики Гвинея-Бисау в международной жизни, несомненно, давно уже поставило вопрос о ее членстве в Организации Объединенных Наций. Этот вопрос до недавнего времени блокировался в результате колониалистской политики бывшего фашистского режима Португалии и некоторыми его союзниками и сторонниками по военно-политическому блоку. Приход к власти нового правительства в Португалии открывает реальные возможности для ликвидации очагов напряженности и бастионов колониализма на юге Африки, создает новые условия для осуществления права народов, бывших под колониальным господством Португалии, на суверенное и независимое существование.

143. В этой связи советская делегация приветствует заявление правительства Португалии о готовности сотрудничать с Организацией Объединенных Наций в осуществлении Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам, а также опубликованное недавно заявление правительства Португалии о готовности признать Республику Гвинея-Бисау в качестве независимого государства и поддержать ее заявление о приеме в члены Организации Объединенных Наций.

144. Советский Союз в своей внешней политике неизменно следует заветам великого Ленина — крепить солидарность с народами, борющимися за национальное и социальное освобождение, оказывать им необходимую помощь и поддержку. Этот курс неизменен. Он вновь подтвержден сравнительно недавно XXIV съездом КПСС и нашел отражение в Программе мира и дружбы между народами, утвержденной съездом.

145. Рекомендация Совета Безопасности Генеральной Ассамблеи о приеме Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций является важным шагом, отражающим масштабы признания этого молодого независимого государства в Африке. Мы уверены в том, что уже в первые дни работы двадцать девятой сессии Генеральной Ассамблеи Республика Гвинея-Бисау станет в ряды полноправных членов Организации Объединенных Наций, и мы с радостью будем приветствовать ее представителей на Ассамблее и в ее органах, а также в других органах Организации Объединенных Наций и сотрудничать с ними в интересах укрепления мира и международной безопасности, ликвидации последних очагов колониализма и расизма.

146. Делегация Советского Союза выражает уверенность в том, что в недалеком будущем Совет Безопасности рассмотрит заявление о приеме и других суверенных государств, которые будут созданы на территориях бывших колониальных владений Португалии — Анголы и Мозамбика.

147. В заключение советская делегация хотела бы выразить удовлетворение по поводу достижения взаимного согласия между Советским Сою-

зом и Республикой Гвинея-Бисау об установлении и развитии отношений дружбы и сотрудничества. Это нашло отражение в сообщении о пребывании в Советском Союзе партийно-государственной делегации Республики Гвинея-Бисау в ноябре 1973 года, в котором обе стороны заявили следующее:

«Отметив с удовлетворением, что дружественные связи между Советским Союзом и Республикой Гвинея-Бисау успешно развиваются и крепнут, стороны заявили, что они в дальнейшем будут содействовать расширению сотрудничества между двумя странами, установлению связей между государственными и общественными организациями».

148. Прежде чем предоставить слово следующим ораторам, я хотел бы в качестве ПРЕДСЕДАТЕЛЯ информировать членов Совета Безопасности о следующем. На имя Председателя Совета поступило письмо от представителя Марокко, содержащее просьбу о приглашении его делегации принять участие без права голоса в обсуждении вопроса, включенного в повестку дня настоящего заседания Совета. Если возражений нет, то в соответствии с установившейся практикой и временными правилами процедуры я предлагаю пригласить представителя Марокко принять участие без права голоса в рассмотрении вопроса, обсуждаемого Советом.

Предложение принимается.

149. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Соответственно я приглашаю представителя Марокко занять место, зарезервированное для него рядом со столом Совета, при том понимании, что он будет приглашен занять место за столом Совета, когда подойдет его очередь для выступления.

По приглашению Председателя г-н Р. Лалу (Марокко) занимает отведенное для него место в зале заседаний Совета Безопасности.

150. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: На имя Председателя Совета поступило также письмо постоянного представителя Бразилии посла Фразао, которое имеет непосредственное отношение к рассматриваемому в настоящее время Советом вопросу о приеме Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций. Поскольку это письмо было получено в ходе заседания Совета и не было еще опубликовано в виде официального документа, я попрошу Заместителя Генерального секретаря по политическим вопросам и по делам Совета Безопасности зачитать это письмо для сведения членов Совета.

151. Г-н ШЕВЧЕНКО (Заместитель Генерального секретаря по политическим вопросам и по делам Совета Безопасности) *(говорит по-английски)*: В письме говорится:

[Докладчик зачитал письмо, которое впоследствии было распространено под индексом S/11440].

152. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Следующим в списке выступающих на сегодняшнем заседании зна-

чится Председатель Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам или, как мы его более кратко называем, Комитета 24-х. Я приглашаю Председателя этого Комитета посла Салима занять место за столом заседаний Совета Безопасности и предоставляю ему слово.

153. Г-н САЛИМ (Председатель Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам) (*говорит по-английски*): От имени Специального комитета по вопросу о ходе осуществления Декларации о предоставлении независимости колониальным странам и народам я хочу выразить мою искреннюю признательность за предоставленную мне возможность выступить в Совете Безопасности в связи с историческим событием, когда мы только что были свидетелями того, как Совет Безопасности единогласно одобрил заявление Республики Гвинея-Бисау о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций.

154. Разрешите мне также сказать, г-н Председатель, что мне очень приятно и радостно видеть, что вы руководите работой Совета Безопасности в то время, когда Совет Безопасности принял такое важное решение. Постоянная и твердая поддержка вашей страной борьбы народа Гвинея-Бисау и Островов Зеленого Мыса за самоопределение и независимость хорошо известна и не требует комментариев. Ваш личный вклад в качестве способного и деятельного представителя Советского Союза, поддерживающего дело борьбы колониальных народов за самоопределение и независимость, также не требует дополнительных комментариев.

155. Это событие действительно является историческим, особенно для тех членов Специального комитета, которые с самого начала пристально следили за героической борьбой народа Гвинея-Бисау под энергичным руководством ПАИГК за полное освобождение от гнета колониального режима и за провозглашение в конечном счете, как это и произошло в сентябре прошлого года, полной независимости и национального единства. Этому событию предшествовало более 10 лет людских страданий и кровопролитий, виновником которых был колониальный режим, осуществлявший едва ли не самые бесчеловечные и зверские виды репрессий, когда-либо применявшихся против населения зависимых территорий. Это важное достижение раз и навсегда показало, что колониальное и иноземное господство над африканскими народами обречено на провал.

156. Возможно, сегодня нам стоит отдать дань тем многим храбрым борцам в колониальных территориях, которые отдали свою жизнь в борьбе за свободу и независимость своих стран. Наши помыслы сейчас обращены к нашему брату Амилкару Кабралу, бывшему генеральному секретарю ПАИГК, гордому сыну Африки, великому и дальновидному государственному деятелю,

который внес выдающийся вклад в борьбу за освобождение колониальных народов. То, что мы здесь сегодня являемся свидетелями начала процесса, ведущего к принятию Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций, само по себе служит доказательством того, что идеалы, которым Амилкар Кабрал посвятил свою жизнь, не исчезли и не ушли вместе с ним; наоборот, эти идеалы продолжают вдохновлять многие миллионы людей в Анголе, Мозамбике, Намибии, Зимбабве, на Островах Зеленого Мыса и в других странах, которые все еще страдают от колониального господства и стремятся к свободе и независимости. Именно благодаря этим идеалам и идеалам других борцов за свободу Африки, как, например, первого президента ФРЕЛИМО Эдуардо Мондлана, удалось в конце концов отправить португальский режим на кладбище 25 апреля этого года. Кто может отрицать тот факт, что долгожданные изменения в политике Португалии наконец произошли именно благодаря решительности и преданности своему делу храбрых людей территорий, находящихся под португальским управлением, причем никакие репрессии, никакая жестокость, никакие убийства не смогли остановить необратимую волну национальной борьбы?

157. Победа народа Гвинея-Бисау глубоко вдохновляет всех тех, кто борется за освобождение африканского континента, особенно в тех частях Африки, которые все еще находятся под колониальным господством. Она укрепляет надежду людей Африки на то, что их цель — полное освобождение континента — скоро будет достигнута. Победа, которую мы празднуем, укрепит и усилит освободительную борьбу в оставшихся колониальных территориях. Эта победа является прежде всего победой людей Африки и всех, кто борется за справедливость. В меньшей мере эта победа является победой и португальского народа.

158. И все же важно подчеркнуть, что сегодняшняя рекомендация Совета Безопасности принять Гвинею-Бисау в Организацию Объединенных Наций является лишь частью нашего триумфа. Полный триумф будет лишь тогда, когда на Островах Зеленого Мыса будет окончательно ликвидирован португальский колониализм и когда будет достигнуто единство Гвинея-Бисау и Островов Зеленого Мыса. Создание независимого и единого государства Гвинея-Бисау и Островов Зеленого Мыса было целью ПАИГК с самого ее основания. В течение последних 18 лет ПАИГК сначала под умелым руководством Амилкара Кабрала, затем под руководством других выдающихся лидеров неуклонно преследовала эту цель. Более 12 лет в Гвинея-Бисау шла вооруженная борьба. Хотя на Островах Зеленого Мыса и не велась вооруженная борьба, преданность населения делу свободы и единства была столь же ясно выражена, что проявилось в создании подпольной политической организации и в сплочении населения Островов под руководством ПАИГК.

159. Поэтому я искренне надеюсь, что правительство Португалии примет необходимые меры по деколонизации Островов Зеленого Мыса и созданию условий, ведущих к объединению Островов с государством, которое Совет Безопасности сегодня рекомендовал принять в Организацию Объединенных Наций. Зная о твердом намерении ПАИГК бороться всеми возможными средствами против любых попыток создать препятствия на пути к свободе и единству народа Гвинеи-Бисау и Островов Зеленого Мыса, я хочу обратиться к правительству Португалии, чью добрую волю мы приветствуем, с призывом следовать по пути деколонизации до его логического завершения, не проявляя нерешительности и не поддаваясь искушениям, поскольку нерешительность может создать трудности и привести к ненужным страданиям.

160. Не будет преувеличением сказать, что разворачивающаяся в Португалии ситуация и решительные заявления, сделанные недавно правительством этой страны, вселяют оптимизм. В этом отношении я хотел бы с особым удовлетворением отметить недавнее послание, полученное Генеральным секретарем от правительства Португалии, в котором изложена политика Португалии в отношении управляемых ею территорий. Я считаю, что это послание носит позитивный характер, и отдаю должное народу Португалии, благодаря которому стало возможным такое послание. Я искренне надеюсь, что все, о чем говорится в этом послании, будет в кратчайшие сроки претворено в жизнь. Как и в моем призыве, касающемся Островов Зеленого Мыса, я хотел бы самым решительным образом подчеркнуть, что для правительства Португалии наступил самый подходящий момент, чтобы продолжить, согласно его намерениям, и как можно скорее закончить переговоры с национальными освободительными движениями — этими подлинными представителями народа — и в ближайшем будущем передать власть народам Анголы и Мозамбика.

161. Опыт показал, что освободительные движения всегда готовы взять на себя всю ответственность. Нет необходимости говорить о том, что они проявляли такую же гибкость и решительность во время переговоров, какую они демонстрировали, когда были вынуждены вести вооруженную борьбу. Мы переживаем очень сложный момент, когда доверие и добрая воля играют одинаково важную роль в попытке положить конец 300-летнему колониальному правлению Португалии в Африке. В этом отношении нельзя создавать какие-либо сомнения у населения этих территорий относительно подлинных намерений колониальных властей. Много было сказано о возможности проведения референдума. Мы отмечаем, что в настоящий момент эта идея почти похоронена. И это не может и не могло быть иначе. Разве можно серьезно спрашивать людей Мозамбика, людей Анголы и людей Островов Зеленого Мыса — после таких долгих страданий и после стольких жертв за свободу, — хотят ли

они свободы? Как удачно сказал недавно в своем выступлении наш брат Самора Машел, выходящий президент ФРЕЛИМО, разве можно спрашивать раба, который уже восстал, хочет ли он свободы? Проводя более близкую аналогию, я сказал бы, что спрашивать колониальные народы, хотят ли они свободы, — это то же самое, что спрашивать португальцев, хотят ли они фашизма после того, как они его свергли 25 апреля. Движение вооруженных сил и весь народ Португалии категорически отвергли фашизм. Это и был подлинный референдум. Аналогичным образом, организовав сопротивление, взяв в руки оружие, народы территорий, находящихся под управлением Португалии, недвусмысленно дали понять Португалии и всему миру, что они хотят свободы, а не рабства. В этом вопросе не должно быть никаких недомолвок.

162. История находится в процессе постоянного развития. Мы, члены Специального комитета, радуемся изменениям, которые сейчас происходят, и в то же время проявляем бдительность в отношении маневров, направленных на то, чтобы приостановить поступательное продвижение к свободе. Мы приветствуем предстоящее принятие Гвинеи-Бисау в Организацию Объединенных Наций как общую победу за свободу и гуманность. Мы приветствуем решение правительства Португалии сотрудничать с Организацией Объединенных Наций и, в частности, со Специальным комитетом по осуществлению резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи.

163. Мы надеемся очень скоро увидеть возникновение на свободных Островах Зеленого Мыса условий, свидетельствующих о том, что идет процесс объединения народов Гвинеи-Бисау и Островов Зеленого Мыса в соответствии с их законными стремлениями и в соответствии с позицией, занимаемой ПАИГК с самого начала движения сопротивления. Мы также уверены в том, что в ближайшем будущем этот высокий Совет будет рассматривать вопрос о приеме в Организацию Объединенных Наций Мозамбика под неоспоримым руководством ФРЕЛИМО и Анголы под умелым руководством ее национально-освободительных движений. И тогда мы все станем свидетелями новой, более позитивной, более динамичной главы в истории Африки, а также и в истории Португалии — эпохи дружбы и сотрудничества между суверенными народами.

164. Я не могу закончить это выступление, не напомнив о продолжающейся борьбе и страданиях угнетенных народов Намибии и Зимбабве. Мы должны воспользоваться в Организации Объединенных Наций этой возможностью, чтобы еще раз выразить нашу постоянную поддержку народов этих территорий, преисполненных решимости восстановить основные человеческие права, отстоять свое неотъемлемое право на самоопределение и независимость. Международное сообщество должно продолжать оказывать давление на правительство Южной Африки и незаконный расистский режим меньшинства в Юж-

ной Родезии до полного освобождения африканских народов этих территорий. Пусть победа народа Гвинеи-Бисау служит предупреждением тем, кто своими действиями препятствует освободительной борьбе.

165. Я благодарю вас, г-н Председатель, и всех членов Совета Безопасности за то, что вы пригласили меня принять участие в этой дискуссии, и от имени Специального комитета хочу выразить самые теплые поздравления и наилучшие пожелания новой Республике. Мы стремимся к тесному сотрудничеству с Гвинеей-Бисау в работе Организации Объединенных Наций и в любой другой сфере деятельности, направленной на ликвидацию оставшихся очагов колониализма во всех его формах и проявлениях.

166. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Благодарю Председателя Специального комитета за его выступление и за добрые слова, которые были им сказаны в мой адрес.

167. Теперь я предоставляю слово представителям государств, не являющихся членами Совета Безопасности, которые изъявили желание выступить на сегодняшнем заседании. Первым оратором в списке значится представитель Португалии. Я приглашаю его занять место за столом Совета и предоставляю ему слово.

168. Г-н ВЕЙГА СИМАО (Португалия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, прежде всего мне хотелось бы поздравить вас с занятием поста Председателя Совета Безопасности на август месяц. Если я не ошибаюсь, вы занимаете этот пост в десятый раз, и из этого видно, что большую часть своей жизни вы посвятили Организации Объединенных Наций. По счастливому совпадению именно в этом месяце, вслед за восстановлением после 50-летнего перерыва дипломатических отношений между нашими странами, президент Португальской Республики принял полномочия нового советского посла в Лиссабоне.

169. Я хочу также выразить глубочайшую признательность всем остальным членам Совета Безопасности за предоставленную мне возможность выступить на этом заседании, а также за теплые слова, сказанные о Португалии, ее истории и на роде многими выступающими.

170. Вопрос, стоящий на повестке дня Совета Безопасности,—заявление новой Республики Гвинея-Бисау о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций—имеет для моей страны историческое значение. Португалия принимает участие в работе высшего органа Организации Объединенных Наций в первый раз с тех пор, как Движение вооруженных сил восстановило демократию и свободу для 25 миллионов людей. С 25 апреля португальцы с верой и энтузиазмом открывают широкие и конструктивные пути современной демократии. Это вторая Республика, Республика под руководством президента Спинолы.

171. Программа Движения вооруженных сил уходит своими корнями в веру в демократию, которая никогда не умирала в сердце каждого португальца: простого крестьянина, живущего в самой отдаленной деревне, и интеллигента, живущего в образованном обществе.

172. В своем послании к нации от 27 июля, которое последовало за публикацией Государственным советом конституционного закона, глава нашего государства провозгласил право португальских территорий на самоопределение и независимость, что явилось очевидным и логическим следствием этой программы. Это значит, что португальское правительство начало процесс деколонизации с немедленного признания права на политическую независимость территорий, находящихся под управлением Португалии, на условиях и в сроки, определяемые по общему согласию.

173. Проявлением подлинной демократии является то, что Португалия будет рада приветствовать присутствие наблюдателей Организации Объединенных Наций на любых выборах, которые будут проведены в этих территориях.

174. Народы будут хозяевами своей судьбы в обстановке свободы, мира и социальной справедливости.

175. Поскольку условия, сложившиеся в каждой территории, различны по своей природе, само собой разумеется, что пути осуществления процесса деколонизации не будут везде одинаковыми и будут зависеть от конкретных обстоятельств.

176. Португальская «революция гвоздик»—это источник жизни, а не войны и смерти. Как и в прошлом, когда португальцы открывали новые миры старому миру, новые народы будут рождены Португалией, и мы надеемся, что эти народы будут стоять за демократию и будут примером нерасистских обществ, где все граждане будут иметь равные возможности и где религия и цвет кожи не будут причиной дискриминации, а положат начало созидательному диалогу в постоянном и плодотворном контакте с другими народами.

177. В этом контексте от имени моего правительства я подтверждаю наши обязанности по Уставу Организации Объединенных Наций и заверяю вас в том, что мы будем всесторонне и тесно сотрудничать с ее органами.

178. Португальское правительство готово продолжать процесс деколонизации, предоставлять всю информацию, требуемую согласно статье 73 а Устава, и проводить в жизнь резолюцию 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи и другие резолюции, касающиеся территорий, находящихся под управлением Португалии.

179. В этом отношении послание, врученное министром иностранных дел Португалии Генеральному секретарю во время его исторического визита в Лиссабон, предельно ясно: мы готовы не-

медленно передать управление Республике Гвинея-Бисау, ускорить процесс деколонизации Островов Зеленого Мыса в тесном сотрудничестве с компетентными органами Организации Объединенных Наций и вступить в официальные переговоры с представителями всех остальных освободительных движений.

180. Программу действий, намеченную президентом Республики по ее величию, значимости и гуманной направленности можно сравнить с героической эпохой легендарных открытий португальцев. Я приведу из речи президента следующие слова, проникнутые надеждой и верой:

«Если когда-нибудь в жизни и истории нации мы можем говорить о знаменательном часе, то он, несомненно, наступает тогда, когда эта нация вновь обретает свое признание, свой реальный облик, свою истинную индивидуальность, свое подлинное отношение к окружающему миру. Сегодня этот великий час пробил для Португалии. И я с глубочайшим волнением в полном соответствии с нашими историческими традициями и идеалами, которыми эти традиции вдохновляют нас, официально заявляю португальскому народу, проживающему в Португалии и в заморских территориях, что пришло время признать право народов наших заморских территорий самим решать свою судьбу».

181. Ни один народ не пострадал сильнее, чем португальский, в результате ошибок, сделанных за 13 лет бесконечной и бесславной войны. Сейчас эта война закончена, и в Гвинею-Бисау вооруженные силы обеих сторон относятся друг к другу как братья по оружию, принадлежащие к родственным нациям, говорящим на португальском языке.

182. Что касается принятия Гвинеи-Бисау в члены Организации Объединенных Наций, я имею честь огласить следующее послание моего правительства, врученное вам, г-н Председатель, в письме на ваше имя министром иностранных дел г-ном Марио Соарешем [S/11438]:

«В программной речи президента Республики от 27 июля сего года и в послании, переданном министром иностранных дел Генеральному секретарю Организации Объединенных Наций, Португалия безоговорочно выразила свое добровольное желание признать Республику Гвинея-Бисау.

Португалия осуществит признание де-юре Республики Гвинея-Бисау в ближайшее время. В соответствии с этим после того, как будут окончательно заключены соглашения о постепенной передаче власти, переговоры о которых ведутся в настоящее время между правительством Португалии и ПАИГК, будут приняты необходимые меры с целью осуществления этой передачи.

В этих обстоятельствах правительство Португалии по договоренности с ПАИГК обрати-

лось ко всем дружественным и союзным странам с просьбой незамедлительно признать Республику Гвинея-Бисау и способствовать приему в члены Организации Объединенных Наций этой третьей по счету страны, говорящей на португальском языке».

Фактически министр иностранных дел Португалии довел до сведения всех послов, аккредитованных в Лиссабоне, эту точку зрения, и, насколько мне известно, за последние два дня ряд дружественных стран объявили о своем признании. Далее в письме говорится:

«Правительство Португалии желает также открыто заявить о своем намерении вывести как можно скорее свои вооруженные силы из территории Гвинея-Бисау, оставив там временно только часть войск, как это было предложено и определено по взаимной и добровольной договоренности.

Правительство Португалии подчеркивает свое стремление, которое разделяет и ПАИГК, установить и развивать активное сотрудничество с Республикой Гвинея-Бисау в экономической, культурной, технической и других областях на основе независимости, взаимного уважения, равенства, взаимного учета интересов и дружественных отношений между гражданами обеих республик».

183. Мы уверены, что таким образом наша страна делает внушительный вклад в дело мира и еще раз вписывает страницу в историю человечества. Мы гордимся тем, что присоединились ко всем нациям, выступающим за демократические идеалы.

184. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я благодарю представителя Португалии за его выступление и за теплые слова, которые были им сказаны в адрес Советского Союза и его представителя в Совете Безопасности.

185. Следующим в списке ораторов значится представитель Сомали. Я приглашаю его занять место за столом Совета и сделать заявление.

186. Г-н ХУССЕЙН (Сомали) (*говорит по-английски*): Я весьма благодарен вам, г-н Председатель, и всем членам Совета за то, что мне предоставлена возможность выступить на заседании Совета от имени очередного председателя Организации африканского единства, председателя Верховного Революционного Совета Республики Сомали Джаале Мохамеда Сида Барре.

187. Г-н Председатель, прежде всего разрешите от имени председателя Организации африканского единства поздравить вас с вступлением на пост Председателя Совета Безопасности на август месяц. Я уверен, что ваша мудрость и большой опыт позволят обеспечить необходимое руководство для ускорения решения вопросов, поставленных на рассмотрение Совета на время вашего председательствования. Пользуясь случаем, я хочу заверить вас и членов Совета в

безоговорочной готовности Организации африканского единства к сотрудничеству.

188. Мне доставляет большое удовлетворение видеть члена вашей делегации на посту Председателя Совета в тот момент, когда Совет обсуждает вопрос о приеме в члены Организации Объединенных Наций Республики Гвинея-Бисау. Это является знаменательным событием, поскольку именно ваша делегация была инициатором исторической резолюции 1514 (XV) Генеральной Ассамблеи, в результате которой большое число стран получили независимость и сегодня они являются полноправными членами Организации Объединенных Наций.

189. Однако это не означает, что борьба за полную ликвидацию господства человека над человеком, какой бы ни была форма или степень его проявления, окончена. И именно по этой причине Организация африканского единства, от имени которой моя страна имеет честь выступать, с самого начала заняла твердую и непоколебимую позицию по вопросу об освобождении всех стран и народов от ига иностранного господства. Организация африканского единства приняла на себя особое обязательство, как это можно видеть из деклараций, принятых в Лусаке и Могадишо, а также из всех совещаний ОАЕ на высшем уровне, освободить те части Африки, которые все еще страдают от самой унижительной и гнусной формы господства — расовой дискриминации и чудовищной политики апартеида.

190. В этой связи ОАЕ с удовлетворением и благодарностью отмечает неоценимые усилия Генерального секретаря по претворению в жизнь резолюций Генеральной Ассамблеи. Я не исполнил бы свой долг, если бы не попросил зафиксировать в протоколе равную степень одобрения и особую дань признательности Комитету по деколонизации, Специальному комитету по апартеиду и Совету Организации Объединенных Наций по Намибии за их заслуживающую похвалы работу в соответствующих областях деятельности, направленную на координацию усилий Организации Объединенных Наций и ОАЕ по оказанию действенной помощи освободительным движениям. Эти совместные усилия привели к замечательным достижениям.

191. В заключение я хочу — и это ничуть не менее важно — с признательностью отметить крайне важную роль неприсоединившихся стран. Мы не можем также не признать с глубокой благодарностью ценности материальной и моральной помощи, оказываемой отдельными странами и неправительственными организациями освободительным движениям в их борьбе за независимость.

192. Следует подчеркнуть, что все усилия и действие, о которых я сказал выше, явились фактором, лишь дополняющим напряженные усилия, жертвы и непрерывную борьбу самих народов соответствующих территорий как в прошлом, так и в настоящем.

193. Я хотел бы отметить, что, как я уверен, хорошо знают и члены Совета, более 80 государств — членов Организации Объединенных Наций признали суверенитет и независимость Республики Гвинея-Бисау еще до появления недавней, с одобрением встреченной декларацией нового правительства Португалии. Что касается настоящего момента, то более двух третей государств-членов признали эту Республику. В результате Республика Гвинея-Бисау уже стала полноправным членом ОАЕ, и на последней конференции ОАЕ на высшем уровне в Могадишо ее представитель был избран заместителем председателя. Она также является членом нескольких специализированных учреждений Организации Объединенных Наций.

194. Прием Республики Гвинея-Бисау в сообщество наций закрепит еще больше принцип универсальности, содержащийся в Уставе Организации Объединенных Наций. Поэтому я рад присоединиться к выступавшим до меня ораторам и искренне поздравляю Республику Гвинея-Бисау по случаю этого счастливого события и приветствую ее в наших рядах с уверенностью в том, что она внесет полезный вклад в работу Организации Объединенных Наций.

195. Мы также искренне надеемся, что к тридцатой сессии Генеральной Ассамблеи Мозамбик, Ангола и другие африканские территории, которые еще находятся под контролем Португалии, присоединятся к Организации Объединенных Наций в качестве ее полноправных членов. Достижение независимости этими территориями и их последующий прием в Организацию Объединенных Наций, несомненно, ускорят процесс искоренения иностранного господства во всех его чудовищных проявлениях в остальных территориях Африки, особенно в южной части континента, где все еще существуют последние пережитки фашизма и апартеида и незаконные режимы меньшинства вершат нестерпимые несправедливости по отношению к коренному населению этой территории.

196. Мы верим, что недавние, с 25 апреля 1974 года, радикальные изменения позиции Португалии по отношению к территориям Африки, находящимся под ее управлением, являются предвестниками возникновения нового сотрудничества и взаимопонимания. Хотя мы не хотим недооценивать важную роль правительства Португалии, было бы также несправедливо не признать огромного влияния освободительных движений на возникновение таких перемен, перемен, которые будут благотворными как для Португалии, так и для соответствующих территорий Африки. Если бы эти перемены произошли раньше, можно было бы избежать огромных человеческих жертв и материального ущерба. Впрочем, как говорится, «лучше поздно, чем никогда». Мы искренне приветствуем эти изменения и считаем, что без них политика Португалии повела к новым напрасным жертвам.

197. Учитывая эту новую атмосферу, я хотел бы привести слова из телеграммы нашего президента Джаале Сиада, которую он послал в качестве очередного председателя ОАЕ президенту Португальской Республики генералу Антонио Спиноле в июле 1974 года:

«Ваше признание независимости Гвинеи-Бисау, а также объявленное вами намерение предоставить независимость Мозамбику, Анголе и другим территориям, находящимся под вашим управлением, является началом восстановления нормальных отношений не только между вашей страной и африканским континентом, но и, в особенности, между Португалией и народами этих территорий. Этот шаг, продиктованный лучшими побуждениями, без всякого сомнения, приведет к прочному установлению нового духа сотрудничества и взаимопонимания между Африкой и Португалией.

Это новое веяние времени означает замену эры чудовищного колониализма, существовавшего на протяжении последних 500 лет в этих территориях, эрой сотрудничества и взаимопонимания и будет способствовать также укреплению мира и международной безопасности.

Я искренне надеюсь, что и другие, кто еще отказывает народам Африки и другим народам мира в основных правах человека, последуют примеру этой новой и реалистичной политики нового правительства Португалии с тем, чтобы мир и процветание наконец воцарились на земном шаре и чтобы человечество достигло давно лелеяемой цели: жить вместе в мире и уважении».

198. Здесь вполне уместно указать, что этот дух сотрудничества и взаимопонимания, которому наш президент придает особое внимание, является прямым подтверждением целей и идеалов, которые отстаивал и за которые погиб основатель ПАИГК Амикар Кабрал. Претворяя в жизнь эти цели, погибли многие лидеры освободительного движения и борцы за свободу, и сейчас здесь я хочу почтить память всех тех, кто заплатил своей жизнью за это высокое и справедливое дело. Пусть эти герои погибли, но их имена займут свое заслуженное место в анналах истории.

199. Прежде чем закончить, я хочу выразить одобрение заявлению, которое только что сделал представитель правительства Португалии и в котором он официально обязался от имени правительства Португалии продолжить переговоры с лидерами других территорий Африки, находящихся под управлением Португалии, с целью достичь скорейшего решения вопроса о предоставлении независимости этим территориям.

200. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я благодарю представителя Сомали за его выступление и за добрые слова в адрес Советского Союза и его представителя в Совете Безопасности. Благодарю также за его напоминание о том, что Декларация о предоставлении независимости колониальным

странам и народам была принята Организацией Объединенных Наций по инициативе Советского Союза.

201. Я приглашаю представителя Того занять место за столом Совета Безопасности и сделать заявление.

202. Г-н ТОГБЕ (Того) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, благодарю вас за предоставление мне слова в качестве председателя группы африканских государств на этот месяц.

203. По случаю рассмотрения Советом Безопасности просьбы о приеме в члены Организации Объединенных Наций, представленной братской Республикой Гвинея-Бисау, я от имени группы африканских государств хочу прежде всего выразить глубокую признательность вам, г-н Председатель, другим членам Совета и Генеральному секретарю г-ну Курту Вальдхайму за то особое внимание, которое было проявлено при представлении и рассмотрении этой просьбы о приеме. Убедительные результаты вашей работы неопровержимо доказывают единство мнений членов Совета.

204. Рекомендую Генеральной Ассамблее принять на ближайшей сессии Гвинею-Бисау в Организацию Объединенных Наций в качестве независимого и суверенного государства-члена, Совет Безопасности вынес правильное решение, соответствующее резолюции 3061 (XXVIII), принятой Генеральной Ассамблеей на двадцать восьмой сессии,— резолюции, содержащей четкое признание суверенитета, независимости и территориальной целостности Гвинеи-Бисау, ряд районов которой были и остаются незаконно оккупированными войсками иностранной державы — Португалии.

205. Народ Гвинеи-Бисау завоевал независимость благодаря своему мужеству и непреклонной воле стоять до конца в борьбе с опасным и злым врагом — колонизаторами, которые приходили в страшную ярость при одной мысли о неизбежном поражении.

206. Просьба народа Гвинеи-Бисау о приеме в Организацию Объединенных Наций не преследует никакой другой цели, кроме публичного и безоговорочного признания его права на свободную и мирную жизнь в единой семье народов — членов Организации Объединенных Наций. Это право не может подлежать никакому торгу, поскольку это один из краеугольных камней нашей Организации, которая отвергает право какого бы то ни было народа угнетать другие народы.

207. Сейчас, когда мы здесь выступаем, война в Гвинеи-Бисау еще не закончилась. Иностранная армия продолжают нарушать суверенитет и территориальную целостность свободного миролюбивого государства. Мы видим, что там складывается противоречивая и недопустимая обстановка, которая требует от Совета Безопасности решительных и быстрых действий, прежде всего постановления о полном и немедленном выводе

португальских войск из Гвинеи-Бисау. Это было бы лучшим проявлением доброй воли со стороны современных португальских руководителей, которые заявили после недавних переговоров с Генеральным секретарем, что они решили полностью сотрудничать с нашей Организацией в том, что касается выполнения положений Устава.

208. Блестящая победа народа Гвинеи-Бисау над колонизаторами и их приспешниками знаменует собой важный, вдохновляющий этап в борьбе за освобождение африканского континента от всех форм иностранного господства. Она является ярким примером для всех, кто еще сражается за свою свободу в Африке или в любом другом месте.

209. Положение, которое сложилось в настоящее время в Анголе и Мозамбике, где происходили в последние дни многочисленные инциденты и расовые столкновения, заставляет нас удвоить бдительность и решимость, поскольку португальский колониализм и империализм и их приспешники не сложили еще оружия в Африке, поскольку они пользуются любой возможностью, любым предлогом, чтобы посеять там семена раздора, ненависти и страха.

210. Сегодня вся Африка с гордостью приветствует победу ее мужественных борцов за свободу. Она отдает дань глубокого уважения и признательности памяти всех ее героев, прежде всего памяти предательски убитых Амилькара Кабрала, генерального секретаря ПАИГК, и Эдуардо Мондлана, генерального секретаря ФРЕЛИМО. Она еще раз заявляет о своей полной и нерушимой поддержке молодой Республики Гвинея-Бисау и всех признанных африканских освободительных движений.

211. Факел свободы будет по-прежнему гореть повсюду в Африке до ее полного и окончательного освобождения от сил иностранного господства.

212. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я благодарю представителя Того за его выступление и добрые слова, сказанные в мой адрес.

213. Следующим в списке значится представитель Алжира. Я приглашаю его занять место за столом Совета Безопасности и предоставляю ему слово.

214. Г-н ТАЛЕБ-БЕНДЬЯБ (Алжир) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, в качестве представителя Алжира и от имени группы неприсоединившихся стран в Организации Объединенных Наций я хочу прежде всего поблагодарить вас, а также всех членов Совета Безопасности за предоставленную мне возможность участвовать в обсуждении Советом просьбы Республики Гвинея-Бисау о приеме в Организацию Объединенных Наций. Позвольте мне также выразить наше глубокое удовлетворение по поводу того, что на этом заседании председательствует представитель великой дружественной

страны, с которой Алжир поддерживает самые доброжелательные и плодотворные отношения.

215. Вопрос, который рассматривает Совет, крайне важен для неприсоединившихся стран, которые всегда выступали за независимость народов, подвергающихся колониальному угнетению и эксплуатации. В своем заявлении о борьбе за национальное освобождение главы государств и правительств неприсоединившихся стран на конференции, проходившей в Алжире с 5 по 9 сентября 1973 года, подчеркнули, в частности, следующее:

«Политика неприсоединения, одной из основных целей которой является борьба за независимость и ограждение национального суверенитета, полностью отождествляется с освободительной борьбой угнетенных народов против всех форм господства и эксплуатации».

Эта политика всегда вдохновлялась основными принципами, содержащимися в Уставе Организации Объединенных Наций, и была направлена на содействие освобождению народов.

216. Поэтому мы с радостью восприняли единогласное решение Совета Безопасности, рекомендуемое Генеральной Ассамблее принять в Организацию Объединенных Наций Республику Гвинея-Бисау, чья история, отмеченная непрерывной борьбой и жертвами, напоминает нам о тщетности всех попыток остановить или задержать движение народа, преисполненного решимости восстановить свою свободу и национальную независимость. Это решение фактически венчает справедливую борьбу, которую всегда вел народ Гвинеи-Бисау, поддерживаемый многими странами — поборниками мира и справедливости. Кроме того, оно отражает насущную реальность, поскольку большинство государств — членов Организации уже признали независимость этого молодого государства.

217. Нам приятно отметить здесь позитивные сдвиги в политике португальского правительства, которое заявило о своем намерении сотрудничать с Организацией Объединенных Наций в претворении в жизнь принципов, содержащихся в Уставе и в соответствующих резолюциях Генеральной Ассамблеи, цель которых — закрыть эту мрачную и тягостную главу колониальной истории. Тем не менее мы желаем, чтобы португальское правительство быстро, на деле и без всяких недомолвок наполнило конкретным содержанием эту политику деколонизации во всех территориях, находящихся под португальским господством.

218. Мы также хотим подчеркнуть, что мы высоко ценим усилия Организации Объединенных Наций и ее Генерального секретаря г-на Курта Вальдхайма по претворению в жизнь многочисленных резолюций, принятых нашей Организацией по вопросам предоставления независимости странам и народам, которые все еще томятся под гнетом колониализма.

219. Мы счастливы выразить наше глубокое удовлетворение по поводу решения, только что принятого Советом Безопасности. Мы приветствуем это решение и надеемся, что будем иметь возможность выразить наши искренние поздравления представителям братского государства Гвинеи-Бисау — члена семьи неприсоединившихся стран, как только Генеральная Ассамблея одобрит рекомендацию Совета.

220. Мы выражаем надежду, что такое же решение, отвечающее духу времени, будет своевременно принято Советом и в отношении всех других народов, которые еще находятся под колониальным господством.

221. Что касается неприсоединившихся стран, движимых стремлением способствовать миру и справедливости во всем мире, то они не пожалеют усилий, чтобы и впредь оказывать поддержку и солидарность всем народам, которые борются за свою свободу и независимость.

222. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Благодарю представителя Алжира за выступление и за добрые слова в адрес Советского Союза.

223. Я приглашаю представителя Гвинеи занять место за столом Совета Безопасности и представляю ему слово.

224. Г-н МАДДИ (Гвинея) (*говорит по-французски*): Г-н Председатель, в момент, когда Совет Безопасности решил удовлетворить просьбу независимого государства — Республики Гвинея-Бисау о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций, разрешите мне от имени моей делегации поздравить вас с вступлением на пост Председателя Совета на текущий месяц. Нет необходимости напоминать здесь об отношениях дружбы и искреннего сотрудничества, которые давно уже существуют между правительством Гвинейской Республики и правительством Союза Советских Социалистических Республик.

225. Совет Безопасности, который играет главную роль в сохранении международного мира и безопасности, уважая неотъемлемые права народов и государств, принял сегодня еще одно решение огромного значения и исторической важности. Рекомендуя Генеральной Ассамблее принять свободное государство Гвинея-Бисау в качестве полноправного члена в Организацию, мы устраняем несправедливость, против которой всегда выступала моя страна — Гвинейская Республика.

226. Если вчера теоретики колониализма, напрасно стремясь обелить себя, могли совершенно спокойно говорить или писать на языке ненависти о том, что угнетение человека человеком есть несправедливость, которая восходит к незапамятным временам и, следовательно, существовала всегда с момента появления человека, то сегодня, как никогда ранее, борьба за достоинство человека показывает, что любое порабощение глубоко возмущает всех нас и может быть устранено только с полным освобождением

народов. В связи с этим торжественный акт, который имел место 24 сентября 1973 года в Мадина-Боэ, говорит сам за себя.

227. Нет необходимости вновь подчеркивать значение борьбы, которую вели и продолжают еще вести народы Анголы, Гвинеи-Бисау, Островов Зеленого Мыса и Мозамбика. Мы достаточно хорошо знаем, что она послужила основной причиной событий, происшедших 24 апреля этого года, — событий, которые должны принести свободу и мир португальскому народу. Направив просьбу о приеме в Организацию Объединенных Наций, Республика Гвинея-Бисау надеется способствовать усилению позиций мира, который так дорог нам всем. Не она ли заявила 24 сентября 1973 года во время провозглашения независимости о своем согласии с положениями Устава Организации Объединенных Наций и торжественно обязалась выполнять эти положения? Тот факт, что эту страну признали более 90 государств — членов Организации, доказывает, что Республика Гвинея-Бисау готова искренне и добросовестно сотрудничать со всеми государствами без каких бы то ни было различий.

228. Свобода — это как свет солнца. Она сияет для всех. И если кто-то хочет взять все себе одному, он неизбежно получит меньше всех. Есть ли необходимость напоминать, что зачастую значение цивилизаций, сыгравших главенствующую роль в развитии общества, начинает уменьшаться, а их влияние падать? Однако необходимо отметить, что подчас значение той или иной цивилизации падает единственно вследствие ее неумения приспособиться к тем условиям и изменениям, которые непосредственно вызваны или порождены развитием самой этой цивилизации. В этом состояла трагедия многих колониальных держав. Такова будет судьба каждого, кто все еще глух к голосу народов.

229. Сегодня мы не просто участвуем в обычной процедуре Совета Безопасности — мы выступаем за справедливый и динамичный прогресс всех народов, стремление которых к суверенитету, независимости, счастью и безопасности представляет собой движущую силу всеобщего процветания и позитивный фактор развития человеческого общества. В то же время мы с благоговением склоняемся перед памятью всех, кто посвятил свою жизнь борьбе за мир. В этом пантеоне героев всегда будет светлой памятью имя Амилькара Кабрала. 6 октября 1973 года, выступая по случаю седьмого выпуска политехнического института имени Гамалея Абделя Насера в Конакри, президент Ахмед Секу Туре, глава гвинейского государства, сказал:

«Имя, которое будет носить ваш выпуск и которое вы должны заслужить вашей безусловной преданностью Африке и социалистической революции, — это имя бессмертного борца, который с исключительным мужеством, непоколебимой решимостью и беззаветной верностью целям национального освобождения

Гвинеи-Бисау и Островов Зеленого Мыса от португальского колониального господства отдал свою жизнь за то, чтобы Африка была свободной, достойной и процветающей. Это имя основателя ПАИГК товарища Амилкара Кабрала».

230. Вместе с Республикой Гвинея-Бисау африканские государства и другие члены Организации Объединенных Наций, верные основополагающим принципам Устава, вновь убедительно доказывают свою готовность сделать все, чтобы мир понял: не существует такой высшей расы или человека, ниспосланного провидением, которые смогли бы помешать невиданному ускорению процесса освобождения народов.

231. Какого бы одобрения ни заслуживали наши усилия сегодня, они не могут полностью соответствовать духу и букве Устава, если завтра мы будем медлить с принятием Мозамбика, Анголы и Островов Зеленого Мыса в международное сообщество независимых государств. Точно так же будет обстоять дело, если будут по-прежнему попираемы элементарные права африканцев в Родезии, Намибии и Южной Африке, не говоря уже о других местах.

232. Для Гвинейской Республики и братских африканских государств безоговорочная поддержка кандидатуры братской Республики Гвинея-Бисау является больше чем долгом: это защита их достоинства, самосознания и национального своеобразия посредством защиты самого ценного для человека — свободы. Наши народы, в своей истории ставшие жертвами одних и тех же преступлений, пережившие одни и те же лишения, решающие одинаковые проблемы, полные одинаковых надежд, потенциально обладают одним огромным богатством: возможностью роста их созидательных способностей, их авторитета, их желаний жить свободно, а следовательно, и быстрого подъема их жизненного и культурного уровня на должную высоту.

233. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я благодарю представителя Гвинеи за его выступление и за добрые слова, сказанные в адрес Советского Союза. Я полностью разделяю его мнение о том, что между нашими странами существуют дружественные и братские отношения.

234. Я приглашаю представителя Югославии занять место за столом Совета Безопасности и предоставляю ему слово.

235. Г-н ИОБ (Югославия) (*говорит по-английски*): Г-н Председатель, разрешите мне прежде всего поблагодарить вас и Совет за решение пригласить меня принять участие в обсуждении заявления Гвинеи-Бисау о приеме ее в члены Организации Объединенных Наций.

236. Я хотел бы начать свое краткое выступление с поздравления Совета по поводу вынесенного им сегодня единодушного исторического решения рекомендовать Генеральной Ассамблее принять

героическую и свободолюбивую Республику Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций. Это сам по себе большой праздник, важное событие и одновременно серьезнейший урок.

237. Весьма отраднo, что представитель Португалии посол Хосе Вейга Симао поддержал от имени своего правительства решение о приеме Гвинеи-Бисау и что само правительство Португалии сделало это возможным, опубликовав свое недавнее позитивное заявление.

238. Разрешите мне также подчеркнуть конструктивное и динамичное содействие этому со стороны Генерального секретаря г-на Курта Вальдхайма.

239. Предстоящий прием Гвинеи-Бисау в члены Организации Объединенных Наций — это историческая победа Гвинеи-Бисау, всех наших братьев, африканских народов, объединенных в Организацию африканского единства, всего движения неприсоединившихся стран, всех тех, кто боролся и борется против колониализма в любом его проявлении где бы то ни было, всех тех, кто пришел к пониманию, что нельзя поработать, не став рабом самому, и что в нашем мире ликвидация своего собственного колониального владычества и господства над другими является единственной дорогой к цивилизованной жизни и к тому, чтобы снискать всеми желаемое и всем нужное уважение цивилизованного международного сообщества.

240. Мой долг как представителя страны, которая выжила, отстояла свою независимость и освободилась в результате национально-освободительной войны, подчеркнуть, что сегодня мы, присутствующие здесь, не могли бы сидеть вокруг этого стола и ликовать по поводу этого справедливого решения Совета, если бы не героизм и самопожертвование борцов ПАИГК, как павших, так и живых. Сейчас имя Амилкара Кабрала — одновременно и память о борьбе, и источник воодушевления. Без их легендарной борьбы не было бы таких событий, которые сегодня радуют нас. Позитивная эволюция в Португалии сама по себе является подтверждением справедливости борьбы, воинов за национальное освобождение, подтверждением того, что упорство неослабного давления и движущие силы достоинства и дух конструктивного реализма способны пережить даже самую долгую ночь.

241. Моя делегация хотела бы выразить здесь нашу твердую надежду, что на переговорах будет найдена надлежащая формула для достижения скорейшего и мирного решения проблемы Островов Зеленого Мыса в контексте единства Гвинеи-Бисау и Островов Зеленого Мыса.

242. Само собой разумеется, мы в равной степени выражаем твердую надежду на то, что правительство Португалии предпримет на основе провозглашенной им политики надлежащие меры, чтобы Совет Безопасности мог в ближайшее

время принять рекомендации, подобные той, которая была принята сегодня, относительно Мозамбика и Анголы.

243. Успешная антиколониальная борьба на данном этапе, которой мы желаем дальнейшего успеха и которой мы готовы содействовать всеми средствами, знаменует собой начало конца колониализма. Мы всегда рассматривали ее как единую борьбу, как единый фронт, где любой успех или достижение на одном участке ведут к успехам и достижениям на другом. Все взаимосвязано, и мы должны избегать ситуаций, когда при активных действиях на одном участке на другом наблюдается застой. Вот почему по пути Гвинеи-Бисау должны незамедлительно последовать Мозамбик, Ангола и другие территории. Вот почему мы также твердо считаем, что после коренных перемен, происшедших в бывших португальских колониях, наша коллективная способность, способность Организации Объединенных Наций решать проблемы, связанные с Южной Родезией, Зимбабве и санкциями, Намибией и апартеидом в Южной Африке должна быть в десять раз выше, чем до сих пор.

244. Я полагаю, излишне объяснять, с каким огромным удовлетворением правительство и народы Югославии встречают сегодняшнее решение Совета и с какой теплотой и любовью поздравляют они представителей Гвинеи-Бисау и Островов Зеленого Мыса. Совету Безопасности хорошо известна роль Югославии в борьбе против колониализма и неоколониализма и любого вида гегемонии. Нам посчастливилось внести посильный вклад в работу исторических заседаний Совета, проходивших в 1972 году в Аддис-Абебе. Мы признали новую Республику Гвинея-Бисау, наших братьев, с самого первого дня.

245. Мы вновь подтверждаем нашу солидарность, поддержку и помощь национально-освободительным движениям Мозамбика, Анголы и других стран. Мы уверены, что их успешные действия в сегодняшней борьбе являются наилучшим воплощением решений четвертой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, состоявшейся в прошлом году в Алжире, что новый участник движения неприсоединения еще более укрепит его и что вскоре этому примеру последуют другие страны.

246. Позвольте мне в заключение сказать несколько слов о нашей всемирной Организации. Правительство Гвинеи-Бисау и все, кто сражался за ее свободу, знают, какую мощную поддержку они имели в лице Организации Объединенных Наций. Сейчас наша Организация должна продолжать делать для других стран то, что она сделала и делает для Гвинеи-Бисау. Появление их в наших рядах будет означать новый значительный шаг нашей Организации на пути к полной универсальности.

247. Наша Организация тогда будет как никогда способной, заинтересованной и обязанной постоянно бороться за то, чтобы интересы огром-

ного большинства государств и народов учитывались в первую очередь при принятии всех решений, определяющих актуальные процессы и факторы в мире, а не отодвигались на задний план. Таков единственный критерий, на основе которого мы можем вести борьбу против всех попыток поставить Организацию Объединенных Наций вне мировой политики. В жизненных интересах каждого из нас, осознаем мы это или нет, не допустить этого. Вот почему борьба Гвинеи-Бисау была полезной для нашего общего блага и безопасности.

248. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Приглашаю представителя Марокко занять место за столом Совета и выступить с заявлением.

249. Г-н ЛАЛУ (Марокко) (*говорит по-французски*): Благодарю вас, г-н Председатель, за то, что вы предоставили мне слово, и считаю, что должен быть краток, насколько это возможно, при обсуждении вопроса такого огромного значения, как просьба о приеме в Организацию Объединенных Наций, поданная Гвинеей-Бисау, ибо выступления, которые мы только что заслушали, должны рассматриваться не только как выступления представителей тех или иных стран, но и многих других государств, которые принадлежат к определенным группам или организациям и которые прямо или косвенно доверили им выражать их мнение в Совете по рассматриваемому вопросу. Мы находим, что подобный способ участия в работе представляет собой удачный образец демонстрации единства нашей африканской группы в Организации; в этом находит свое выражение также африканская специфика, воплощенная в Организации африканского единства, и, наконец, в этом состоит проявление гармонии, которая царит среди неприсоединившихся стран.

250. Моей делегации трудно найти слова для выражения своего удовлетворения по поводу того, что Гвинея-Бисау — свободная и суверенная страна — участвует в работе нашей Организации во имя триумфа принципов Устава. Эта страна, которая прошла через испытания долгой и изнурительной борьбы, сможет в ближайшем будущем мобилизовать свою энергию для обеспечения экономического и социального прогресса ее населения. Для достижения этого ей обеспечено содействие всех стран и в первую очередь Португалии, так как нельзя считать, что колониализм является неотъемлемой чертой каких-либо народов: скорее это пережиток или продолжение их ненавистного прошлого, мрачного для одних и прибыльного для других, но в эпоху Организации Объединенных Наций он никому не может идти на пользу.

251. «Беседа имеет свои ответвления» — гласит арабская пословица. Я считаю, что один из членов Совета позволил себе отклониться от темы. Он напомнил о другом случае колониализма — о Сахаре. В самом деле, если моя последняя мысль понята правильно, необходимо рассмат-

ривать пребывание части марокканской территории под иностранным господством как факт оскорбительный и не соответствующий времени. Впрочем, эта проблема известна членам Организации Объединенных Наций, поскольку она постоянно стоит на повестке дня еще с 1955 года, когда Марокко получило независимость. С тех пор оно постоянно требовало восстановления своей территориальной целостности и возвращения части его национальной территории.

252. Наши требования основаны в первую очередь на учете неопровержимых политических и юридических фактов. В 1912 году, когда Марокко, выбываясь из сил, одним из последних уступило напору колониальной волны, оно обеспечило себе в соглашении о протекторате, которое ему пришлось подписать с колониальной державой, целостность своей территории. Хотя протекторат и разделил нашу единую территорию на зоны влияния, верховная власть короля Марокко над всей территорией никогда не оспаривалась. В результате соглашения с Испанией от 27 ноября 1912 года была создана зона испанского влияния в северных и южных районах марокканской территории, Сакиет-эль-Хамра и Рио-де-Оро, которая управлялась как халифат султана, то есть от имени представителя короля Марокко.

253. Действительно, страны северо-запада Африки сегодня стремятся к созданию прочного союза — арабского Магриба. Моя страна всегда содействовала осуществлению этого единства и установлению дружественных границ со своими соседями. Поэтому сегодня она имеет все основания рассчитывать на солидарность своих соседей и их поддержку на избранном ею пути к завершению объединения своей территории. В соответствии с принципами Устава мой монарх, мое правительство и марокканский народ решительно выступают за возвращение этой важной для нас части Сахары, предпочитая всем другим способам решения вопроса способ переговоров.

254. В заключение, г-н Председатель, марокканская делегация приветствует в вашем лице человека, который всегда поддерживал борьбу угнетенных народов за освобождение. Она также поздравляет Совет, в котором вы председательствуете, с только что принятым историческим решением. Она приветствует мужественный народ Гвинеи-Бисау в день, который информационные агентства назвали днем Гвинеи-Бисау. Она отдает дань глубокого уважения всем борцам, пожертвовавшим жизнью для полного освобождения Африки, и их вождю — африканскому герою Амилкару Кабралу.

255. Моя страна, которая всегда поддерживала борцов Гвинеи-Бисау, глубоко удовлетворена тем, что Гвинея-Бисау вошла в международное сообщество. Мы шлем ей наши искренние поздравления.

256. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Я хотел бы информировать членов Совета о том, что к Председателю Совета с просьбой обратился представитель Кипра. Существо просьбы заключается в том, чтобы делегации Кипра была предоставлена возможность выступить на сегодняшнем заседании по обсуждаемому вопросу, то есть принять участие в обсуждении этого вопроса без права голоса. Если нет возражений, то в соответствии с установившейся практикой и временными правилами процедуры я намерен пригласить представителя Кипра принять участие без права голоса в рассмотрении Советом вопроса о приеме Республики Гвинея-Бисау в члены Организации Объединенных Наций.

По приглашению Председателя г-н З. Россидис (Кипр) занимает место за столом Совета.

257. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Прежде чем предоставить слово представителю Кипра, я предоставляю слово члену Совета Безопасности представителю Мавритании.

258. Г-н ЭЛЬ-ХАССАН (Мавритания) *(говорит по-французски)*: С точки зрения процедуры речь идет не о праве на ответ, поскольку не в обычае мавританской делегации пользоваться правом на ответ против кого бы то ни было в Организации Объединенных Наций, а тем более против представителя дружественной страны, с которой моя страна поддерживает самые тесные отношения братства и сотрудничества.

259. Я хотел бы лишь повторить сказанное мною в начале этого заседания. Я сказал, что событие, которое мы обсуждаем сегодня в Совете Безопасности, имеет огромное значение. Это событие, несомненно, окажет большое влияние на деколонизацию вообще и в Африке в частности. Мы выразили надежду, что это событие послужит мощным стимулом для всех угнетенных народов и, в частности, для африканских народов, которые еще борются на свою свободу, и тогда смогут, наконец, обрести эту свободу и достоинство.

260. Руководствуясь именно этим, моя делегация призвала управляющую державу Испанию, которая оккупирует так называемую Испанскую Сахару, к незамедлительному выполнению многочисленных резолюций Организации Объединенных Наций, которые 13 раз подряд принимались на сессиях Генеральной Ассамблеи подавляющим большинством голосов и были поддержаны, как все помнят, не только большинством представленных здесь государств-членов, но и всеми теми, кого эта проблема прямо или косвенно затрагивает.

261. Упомянув об этом, моя делегация не думает, что те или иные утверждения по вопросу о принадлежности Сахары могут дать кому-нибудь какие-либо права или облегчить ее деколонизацию. Если бы так обстояло дело, моя делегация могла бы сказать многое по этому вопросу. Но мы считаем, что эта стадия миновала. Речь идет о том, чтобы управляющая держава

ускорила деколонизацию этой территории, как того требует Организация Объединенных Наций.

262. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Слово предоставляется представителю Кипра.

263. Г-н РОССИДИС (Кипр) (*говорит по-английски*): Я благодарю вас, г-н Председатель, за то, что в столь поздний час вы предоставили мне возможность выступить по вопросу о Гвинее-Бисау. От имени моего правительства и народа Кипра я хочу выразить глубокое удовлетворение по поводу того, что Совет единогласно рекомендовал Генеральной Ассамблее принять Гвинею-Бисау в Организацию в качестве ее полноправного члена. Нет необходимости говорить о том, что моя страна одной из первых признала Гвинею-Бисау как независимое государство. Я особенно рад тому, что ряды Организации Объединенных Наций пополнились еще одним членом из числа наших братьев на африканском континенте и в Организации африканского единства, который внесет свой ценный вклад в работу Организации, в общее дело свободы, справедливости и мира во всем мире. У нас много родственного со всеми африканскими странами и особенно с Гвинеей-Бисау, героизм и самопожертвование которой в борьбе за свою свободу вызывали наше искреннее восхищение. Мы с особым удовлетворением отмечаем и то, что представитель Португалии заявил о готовности своей страны к полному сотрудничеству в деле становления свободной Гвинеей-Бисау и достижении ею прогрес-

са в экономической, технической, культурной и других областях, проявив этим взаимное уважение и признание общности интересов двух республик во имя служения идеалам демократии.

264. Мы выражаем надежду, что в период, наступивший после освобождения от колониальной зависимости, не будет более посягательств на свободу, единство, прогресс и процветание народа Гвинее-Бисау.

265. Мы надеемся, что вскоре Ангола и Мозамбик также станут свободными и вступят в Организацию Объединенных Наций. Тем самым сообщество наций в этой Организации станет еще более универсальным, как это и было задумано.

266. Я говорю все это от чистого сердца, в момент тяжелого испытания для Кипра; мы желаем народу Гвинее-Бисау, чтобы освобождение от колониальной зависимости принесло ему счастье, чтобы его не постигли те невзгоды, какие сейчас переживает Кипр.

267. ПРЕДСЕДАТЕЛЬ: Список ораторов исчерпан. Совет Безопасности закончил рассмотрение важного и срочного вопроса. Им единогласно принято решение рекомендовать прием нового, 138-го государства в члены Организации Объединенных Наций — Республику Гвинея-Бисау. Члены Совета могут поздравить себя с этим решением и закончить сегодняшнее заседание с чувством исполненного долга.

Заседание закрывается в 19 час. 25 мин.